





Szanowni Państwo

Od ponad 25 lat jesteśmy na rynku odzieży reklamowej. Co roku nasza oferta poszerza się o nowy asortyment. Obecnie zawiera około 200 produktów, które mogą mieć zastosowanie nie tylko jako odzież promocyjna, ale również jako odzież robocza i ochronna. Priorytetem w naszym działaniu jest to, aby nasze produkty były ciekawe, praktyczne, a co najważniejsze wysokiej jakości. W poprzednich latach dokonaliśmy ważnych zmian w naszej kolekcji, aby jak najlepiej dostosować ją do różnorodnych wymagań. Oprócz znanych kolekcji PROMOSTARS i GEFFER, towarzyszą nam marki: CRIMSON CUT oraz MARK THE HELPER.

promo/stars

Marka PROMOSTARS to odzież reklamowa w najlepszym wydaniu. Naszą bazę stanowią proste, klasyczne fasony, a wykorzystywane materiały nadają im docenianej jakości i trwałości. PROMOSTARS, to kompletna oferta przeznaczona do rozmaitych zastosowań: promocja, reklama, praca, szkoła, sport czy odpoczynek. Duży wybór asortymentu oraz bogata kolorystyka stanowią idealne uzupełnienie dla odzieży BHP.

GEFFER

Ekonomiczna linia odzieży reklamowej. Najlepszy stosunek jakości do ceny w branży, zaprezentowany w prostej ofercie najbardziej popularnych produktów zapewniających komfort i wygodę w każdej sytuacji.

CRIMSON CUT

Crimson Cut to produkty, wyróżniające się wyjątkową jakością wykonania i modowym charakterem. Tu znajdują Państwo ciekawe, nietypowe fasony, charakteryzujące się wysokim standardem użytych materiałów oraz wykonanych z bawełny organicznej. Crimson Cut to najlepszy wybór dla klientów ceniących najwyższą jakość i wzornictwo oraz dla poszukujących, wśród odzieży reklamowej, produktów premium.

MARK the helper

Mark the Helper to marka odzieży roboczej i ochronnej, przeznaczonej do specjalistycznych zastosowań. Oferta zawiera klasyczne modele, stanowiące uzupełnienie stroju roboczego. Produkty z kolekcji Mark the Helper to certyfikowana odzież dla profesjonalistów, sprawdzająca się w specyficznych warunkach pracy i spełniająca odpowiednie normy. Pośród nich znaleźć można odzież ostrzegawczą zgodną ze standardem EN ISO 20471, odzież chroniącą przed chłodem zgodną z EN 14058, bieliznę termoaktywną oraz odzież przeznaczoną do wynajmu przygotowaną do wielokrotnego prania.

Ladies and Gentlemen

We have been operating on the advertising clothing market for over 25 years. Every year our offer is extended with a new assortment. Currently includes around 200 products that can be used not only as promotional clothing, but also as work and protective clothing. Our priority is to make our products interesting design, all while being practical and, most importantly, of high quality. In previous years, we have made important changes to our collection in order to better adapt it to our clients' various requirements. In addition to the well-known PROMOSTARS and GEFFER collections, we are accompanied by the following brands: CRIMSON CUT and MARK THE HELPER.

PROMOSTARS stands for the highest quality promotional clothing. The signature feature of this line is a simple, classic style and materials of a high quality and durability, something much appreciated by our customers. PROMOSTARS' offer is suitable for various applications: promotional campaigns, advertising, work, school, leisure or sports. A large range of products and available colours also make it great as protective workwear supplement.

Geffer is an economical line of promotional clothing that stands for the best value for money on the market. It offers a simple range of the most popular products that guarantee comfort of use in every situation.

Crimson Cut offers products of exceptional workmanship that follow fashion trends. Here you will find interesting, unusual designs and a high quality of materials and finishes. Many products in this group are made of organic cotton. Crimson Cut is the best choice for customers who value the highest quality and design, as well as for those looking for premium products on the promotional clothing market.

Mark the Helper is a brand of workwear and protective clothing designed for specialized applications. It offers a range of classic models that will suit any work clothing requirements. Mark the Helper collection includes certified clothing for specific professions and working conditions, which meet the required standards, such as: high visibility clothing that meets the EN ISO 20471 standard, garments for protection against cool environments that meet the EN 14058 standard, as well as thermo-active underwear and rental clothing suitable for repeated washing.

W SPOSÓB ODPOWIEDZIALNY DOSTARCZAMY WYSOKIEJ JAKOŚCI, FUNKcjONALNE I BEZPIECZNE PRODUKTY.

KODEKS POSTĘPOWANIA

Dotyczy wszystkich fabryk współpracujących i ma na celu zapewnienie odpowiednich warunków pracy. Główne zasady: brak pracy przymusowej, brak zatrudnienia dzieci, wolność zrzeszania się i reprezentacji pracowniczej, równość traktowania, bezpieczne i higieniczne środowisko pracy.



CODE OF CONDUCT

Concerns all co-operating factories and aims to provide the appropriate working conditions. Main rules: no forced labour, no children employment, freedom of association and worker representation, equal treatment, and safe and hygienic work environment.

POROZUMIENIE W SPRAWIE BEZPIECZEŃSTWA POŻAROWEGO I BUDOWLANEGO

Naszą produkcję zlecamy w fabrykach objętych programem, mającym na celu zapewnienie bezpieczeństwa pożarowego i budowlanego. Fabryki przechodzą audyty pod kątem bezpieczeństwa pożarowego, instalacji elektrycznej i konstrukcji budynku. Następnie pod nadzorem tej organizacji, wdrażają ulepszenia, aż do osiągnięcia najwyższych standardów bezpieczeństwa.



ACCORD ON FIRE AND BUILDING SAFETY

We commission our production to factories covered by programme that aims to assure fire and building safety. The factories undergo audits inspecting fire safety, electrical installation safety, and building construction safety. Next, improvements are implemented under the supervision of this organisation until the highest safety standards are achieved.

FABRYKI AUDYTOWANE PRZEZ ORGANIZACJE SEDEX ORAZ BSCI W ZAKRESIE WARUNKÓW PRACY I ETYCZNEGO POSTĘPOWANIA

Obie instytucje są niezależnymi organizacjami, które wyznaczają standardy kontroli warunków pracy w fabrykach. Ich standardy, są zgodne z naszym kodeksem postępowania. Sprawdzane są m. in.: sprawiedliwe wynagradzanie, przestrzeganie czasu pracy, bezpieczeństwo i higiena pracy, zakaz zatrudniania dzieci, brak dyskryminacji oraz brak pracy przymusowej.



FACTORIES AUDITED BY THE SEDEX AND BSCI ORGANISATIONS IN THE SCOPE OF WORKING CONDITIONS AND ETHICAL CONDUCT

Both institutions are independent organisations that set the standards for inspection of working conditions in factories. Their standards are pursuant with our code of conduct. Among other things, the institutions check: fair pay, observance of working time, occupational health and safety, ban on employment of children, lack of discrimination and lack of forced labour.

CERTYFIKAT WORLDWIDE RESPONSIBLE ACCREDITED PRODUCTION

Większość naszej produkcji odbywa się w fabrykach posiadających prestiżowy certyfikat Worldwide Responsible Accredited Production (WRAP). Największy na świecie niezależny program certyfikacji zakładów produkcyjnych koncentrują się głównie na sektorach odzieży, obuwia i wyrobów sztych.



WORLDWIDE RESPONSIBLE ACCREDITED PRODUCTION (WRAP) CERTIFICATE

Most of the factories have WRAP which is the most advanced factory certification Worldwide Responsible Accredited Production (WRAP). The largest independent facility certification program in the world mainly focused on the apparel, footwear, and sewn products sectors.

KONTROLA JAKOŚCI

Inspekcje przeprowadzane przez naszych kontrolerów dla spełnienia surowych standardów jakości.



QUALITY CONTROL

Inspections performed by our auditors for the fulfilment of strict quality standards

STANDARD 100 OEKO-TEX

Oferujemy szeroki wybór asortymentu z certyfikatem Oeko-tex. Produkty, którym przyznano ten znak, są wolne od substancji szkodliwych w stężeniach mających negatywny wpływ na stan zdrowia człowieka.



STANDARD 100 BY OEKO-TEX

We offer a broad range of assortment with the Oeko-tex certificate. Products that received this symbol are free of harmful substances in concentrations, which have an adverse effect on the health status of a man.

WYKORZYSTANIE BAWEŁNY ORGANICZNEJ

Współpracujemy z dostawcami posiadającymi certyfikaty Organic Content Standard (OCS) lub Global Organic Textile Standard (GOTS). Bawełna organiczna jest najbezpieczniejsza dla zdrowia użytkowników, jak i osób pracujących przy jej wytwarzaniu. Przy produkcji bawełny organicznej nie wykorzystuje się środków chemicznych czy GMO oraz zużywa się znacznie mniej wody, jednocześnie zmniejsza się emisja CO2, a do gleby nie przedostają się substancje chemiczne.



USE OF ORGANIC COTTON

We co-operate with suppliers, who have the Organic Content Standard (OCS) or Global Organic Textile Standard (GOTS) certificate. Organic cotton is the safest product for the health of both its users and people manufacturing it. The manufacturing process of organic cotton does not include chemical agents or GMOs and uses significantly less water. Simultaneously, the CO2 emission is reduced and no chemical substances leach into the soil.

WYKORZYSTANIE WŁÓKIEN POCHODZĄCYCH Z RECYKLINGU

Produkty, do których wykorzystujemy włókna pochodzące z recyklingu zatwierdzone przez niezależne instytucje. Weryfikujemy każdy certyfikat potwierdzający zgodność materiału z naszymi wytycznymi. Wspieramy Global Recycled Standard (GRS) w zakresie stosowania włókien pochodzących z recyklingu. GRS to dobrowolny standard certyfikacji, który określa szczegółowe wymagania w zakresie łańcucha dostaw produktów, praktyk środowiskowych i społecznych oraz ograniczeń chemicznych w produkcji.



USE OF RECYCLED FIBERS

Products for which we use recycled fibers approved by independent institutions. We verify every certificate confirming the material's compliance with our guidelines. We support the Global Recycled Standard (GRS) for the use of recycled fibers. GRS is a voluntary certification standard that sets detailed requirements for product supply chain, environmental and social practices, and chemical restrictions in production.

KOSZULKI T-SHIRTS

POLO POLOS

BLUZY SWEATS

SPODNIE TROUSERS

KOSZULE SHIRTS

POLARY FLEECE

KAMIZELKI VESTS

CZAPKI CAPS

KURTKI JACKETS

PLUS

TABELA SIZE TABLE

T-SHIRTS



Produkty z użyciem bawełny organicznej
Organic cotton



Produkty wykonane z materiałów pochodzących z recyklingu
Products made using recycled materials



Produkty o intensywnej widzialności
High visibility products



Produkty do wielokrotnego prania przemysłowego
Products suitable for repeated industrial washing



Produkty posiadające odrywalne metki
Products with tear-off label



Produkty nieposiadające metki
Products without label

Bawełna czesana/półczesana ring-spun sprawia, że materiał jest gładszy, odporny na kurczenie oraz wycieranie, a przez to bardziej trwały i lepiej przyjmujący nadruk

Combed / semi-combed ring-spun cotton makes the fabric smoother, resistant to shrinkage and abrasion, and therefore more durable and suitable for printing

Materiał poddany praniu enzymatycznemu
Fabric was enzyme washed

Materiał z wykończeniem silikonowym
Fabric with silicone finishing



Dekolt wykończony lamówką
Neckline finished with hem



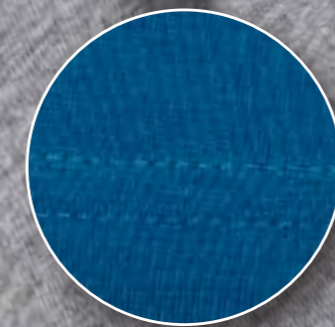
Dekolt wykończony elastycznym ściągaczem rib 1x1
Neckline finished with elastic rib 1x1



Odrywalna metka
Tear-off label



Taśma wzmacniająca na karku i w ramionach
Neck and shoulders reinforced with tape



Podwójne gęste szwy
Double dense seams



Boki bezszwowe
Seamless sides

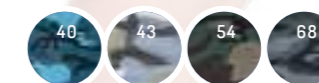


Dzianina single jersey ring-spun
Single jersey ring-spun



CRIMSON **21350**
Camo s, m, l, xl, xxl, xxxl

100% sc
170 g/m²



CRIMSON **21353**
Lady Camo xs, s, m, l, xl, xl+

PL miękka i gładka dzianina single jersey z nadrukowanym wzorem moro; materiał poddany praniu enzymatycznemu; wykończenie silikonowe; klasyczny krój; elastyczny ściągacz; boczne szwy; podwójne szwy; taśma wzmacniająca na karku i ramionach
EN soft and smooth single jersey with a printed camo pattern; fabric was enzyme washed; silicone finishing; classic cut; classic cut; elastic rib; side stitching; double stitching; neck and shoulders reinforced with tape
DE weicher und glatter Single-Jersey mit aufgedrucktem Camo-Muster; Enzymatisch vorgewaschener Stoff; Silikonfertigung des Materials; elastisches Bündchen; Seitennähte; Doppelnähte; Stärkungstreifen auf dem Nacken und auf den Ärmeln
RU мягкое и гладкое трикотажное полотно с принтованным камуфляжным рисунком; материал подвергнутый энзимной стирки; ткань с силиконовой отделкой; классический крой; эластичная кромка; боковые швы; двойная строчка; горловина и бретельки украшены кантом

PL miękka i gładka dzianina single jersey z nadrukowanym wzorem moro; materiał poddany praniu enzymatycznemu; wykończenie silikonowe; dekolt wykończony lamówką; boczne szwy; podwójne szwy; taśma wzmacniająca ramiona
EN soft and smooth single jersey with a printed camo pattern; fabric was enzyme washed; silicone finishing; neckline finished with hem; side stitching; double stitching; arm tape
DE weicher und glatter Single-Jersey mit aufgedrucktem Camo-Muster; Enzymatisch vorgewaschener Stoff; Silikonfertigung des Materials; Ausschnitt mit Biese; Seitennähte; Doppelnähte; Armband
RU мягкое и гладкое трикотажное полотно с принтованным камуфляжным рисунком; материал подвергнутый энзимной стирки; ткань с силиконовой отделкой; укрепляющая лента на шее; боковые швы; двойная строчка; лента для рук

C bawełna cotton Baumwolle хлопок	CC bawełna czesana combed cotton gekämmte Baumwolle гребенной хлопок	SC bawełna półczesana semicombd cotton halbkämmte Baumwolle полугребенной хлопок	P poliester polyester Polyester полиэстер	A akryl acrylic Acryl акрил	N poliamid polyamide Polyamid полиамид	E elasthan elasthan Elastan эластан	V wiskoza viscose Viskose вискоза	W wełna wool Wolle шерсть
--	---	---	--	------------------------------------	---	--	--	----------------------------------

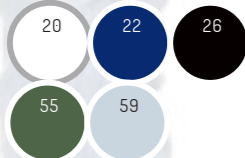


CRIMSON **21250**
Life s, m, l, xl, xxl



CRIMSON **21253**
Ladies' Life xs, s, m, l, xl, xl+

100% sc
150 g/m²



PL miękka i gładka dzianina single jersey typu slub; materiał poddany praniu enzymatycznemu; wykończenie silikonowe; bawełna organiczna; dopasowany krój; dekolt typu v-neck; surowe wykończenie dekolotu; potrójnie wywinięty i przesyty brzeg rękawka; taśma wzmacniająca typu twill na karku; taśma wzmacniająca na ramionach; boczne szwy; podwójny dolny szew
EN soft and smooth single jersey fabric with slub yarn; fabric was enzyme washed; silicone finishing; organic cotton; tailored fit; v-neck; raw neckline finishing; triple-folded and sewn edge of the sleeve; twill necktape; shoulder tapes; side stitching; double stitching at bottom hem
DE weiches und glattes Material wie Single Jersey mit Slub-Faden; Enzymatisch vorgewaschener Stoff; Silikonfertigung des Materials; Bio-Baumwolle; taillierter Schnitt; V-Ausschnitt; Ausschnitt mit rohen Kanten; dreifache Rollenhülse; Twill Nackenband; Schulterband; Seitennähte; Zwillingsnadel am Saum
RU мягкая и гладкая ткань типа сингл джерси с волокном слаб; материал подвергнутый энзимной стирки; ткань с силиконовой отделкой; органический хлопок; индивидуальный фасон; V-образный вырез; необработанная отделка декольте; Футболка с завернутыми рукавами; саржевая полоска; полоска от плеча к плечу; боковые швы; двойная строчка



CRIMSON **21230**
Button s, m, l, xl, xxl

100% cc /ring spun/
70% cc | 30% p / colour 48 /
170 g/m²



PL miękka i gładka dzianina single jersey typu slub; materiał poddany praniu enzymatycznemu; wykończenie silikonowe; lekko dopasowany krój; dekolt rozpinany ozdobnymi, drewnianymi guzikami; elastyczny ściągacz; boczne szwy; podwójne szwy; taśma wzmacniająca na karku i ramionach
EN soft and smooth single jersey fabric with slub yarn; fabric was enzyme washed; silicone finishing; slightly tailored fit; neckline fastened with decorative wooden buttons; elastic rib; side stitching; double stitching; neck and shoulders reinforced with tape
DE weiches und glattes Material wie Single Jersey mit Slub-Faden; Enzymatisch vorgewaschener Stoff; Silikonfertigung des Materials; leicht taillierter Schnitt; Ausschnitt mit dekorativen Holzknöpfen; elastisches Bündchen; Seitennähte; Doppelnähte; Stärkungsstreifen auf dem Nacken und auf den Armen
RU мягкая и гладкая ткань типа сингл джерси с волокном слаб; материал подвергнутый энзимной стирки; ткань с силиконовой отделкой; слегка индивидуальный крой; декольт с деревянными пуговками; эластичная кромка; боковые швы; двойная строчка; горловина и бретельки украшены кантом

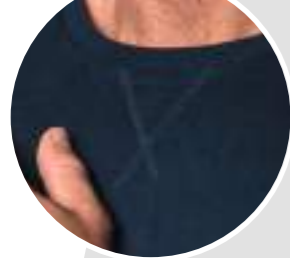


CRIMSON **21233**
Fantasy xs, s, m, l, xl, xl+

100% cc /ring spun/
70% cc | 30% p / colour 48 /
150 g/m²

PL miękka i gładka dzianina single jersey typu slub; materiał poddany praniu enzymatycznemu; wykończenie silikonowe; dekolt wykończony lamówką; dekoracyjne przeszycia na rękawach; boczne szwy; podwójne szwy; taśma wzmacniająca ramiona
EN soft and smooth single jersey fabric with slub yarn; fabric was enzyme washed; silicone finishing; neckline finished with hem; decorative stitching on the sleeves; side stitching; double stitching; arm tape
DE weiches und glattes Material wie Single Jersey mit Slub-Faden; Enzymatisch vorgewaschener Stoff; Silikonfertigung des Materials; Ausschnitt mit Biese; dekoratives Nähen an Ärmel; Seitennähte; Doppelnähte; Armband
RU мягкая и гладкая ткань типа сингл джерси с волокном слаб; материал подвергнутый энзимной стирки; ткань с силиконовой отделкой; укреплённая лента на шею; декоративные шитья на рукавах; боковые швы; двойная строчка; лента для рук

C bawełna cotton Baumwolle хлопок	CC bawełna czesana combed cotton gekämmte Baumwolle гребенной хлопок	SC bawełna półczesana semicombed cotton halbgekämmte Baumwolle полугребенной хлопок	P poliester polyester Polyester полиэстер	A akryl acrylic Acryl акрил	N poliamid polyamide Polyamid полиамид	E elastan elasthan Эластан эластан	V wiskoza viscose Вискоза вискоза	W wełna wool Wolle шерсть
--	---	--	--	------------------------------------	---	---	--	----------------------------------

**CRIMSON**
cut**21430**

Prime

s, m, l, xl, xxl, xxxl

98% cc | 2% e

21

26

190 g/m²

PL gładka i elastyczna dzianina single jersey; materiał poddany praniu enzymatycznemu; wykończenie silikonowe; lekko dopasowany krój; dekolt i rękawy wykończone elastycznym ściągaczem; ozdobne przeszycie przy dekolcie; boczne szwy; podwójne szwy; taśma wzmacniająca na karku w kontrastowym kolorze; taśma wzmacniająca ramiona

EN smooth and elastic single jersey fabric; fabric was enzyme washed; silicone finishing; slightly tailored fit; elastic rib; decorative stitching under neck; side stitching; double stitching; necktape in contrast colour; arm tape

DE glattes und elastisches Single Jersey Stoff; Enzymatisch vorgewaschener Stoff; Silikonfertigung des Materials; leicht taillierter Schnitt; elastisches Bündchen; dekoratives Nähen am Kragen; Seitennähte; Doppelnähte; Nackenband in Kontrastfarbe; Armband

RU гладкая и эластичная ткань джерси; материал подвергнутый энзимной стирки; ткань с силиконовой отделкой; слегка индивидуальный крой; эластичная кромка; декоративная строчка на вырезе; боковые швы; двойная строчка; лента укреплющая при шеи в контрастном цвете; лента для рук

CRIMSON
cut**21433**

Ladies' Voyage Plus

xs, s, m, l, xl, xl+

95% cc | 5% e

20

22

26

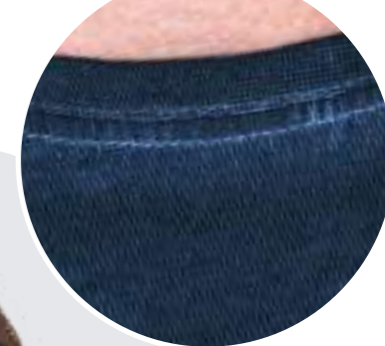
180 g/m²

PL gładka i elastyczna dzianina single jersey; materiał poddany praniu enzymatycznemu; wykończenie silikonowe; dopasowany krój; dekolt wykończony lamówką; boczne szwy; podwójne szwy; taśma wzmacniająca ramiona

EN smooth and elastic single jersey fabric; fabric was enzyme washed; silicone finishing; tailored fit; neckline finished with hem; side stitching; double stitching; arm tape

DE glattes und elastisches Single Jersey Stoff; Enzymatisch vorgewaschener Stoff; Silikonfertigung des Materials; taillierter Schnitt; Ausschnitt mit Biese; Seitennähte; Doppelnähte; Armband

RU гладкая и эластичная ткань джерси; материал подвергнутый энзимной стирки; ткань с силиконовой отделкой; индивидуальный фасон; укреплющая лента на шею; боковые швы; двойная строчка; лента для рук

**CRIMSON**
cut**21320**

Smoky

s, m, l, xl, xxl, *xxxl

* dostępny w kolorach / available in colours / lieferbar in Farben / доступно в цветах
22, 50

22

50

70

100% sc / ring spun /

180 g/m²**C** bawełna cotton Baumwolle хлопок**CC** bawełna czesana combed cotton gekämmte Baumwolle гребенной хлопок**SC** bawełna półczesana semicombd cotton halbgekämmte Baumwolle полугребенной хлопок**P** poliester polyester Polyester полиэстер**A** akryl acrylic Acryl акрил**N** poliamid polyamide Polyamid полиамид**E** elasthan elasthan Elastan эластан**V** wiskoza viscose Viskose вискоза**W** wełna wool Wolle шерсть

krój typu "nietoperz" / "bat" style / Fledermaus-Stil / стиль "летучая мышь"

CRIMSON
cut**21323**

Smoky Lady

xs, s, m, l, xl, xl+

PL miękka i gładka dzianina single jersey barwiona metodą "cool-dyed"; materiał poddany praniu enzymatycznemu; wykończenie silikonowe; lekko dopasowany krój (21320); elastyczny ściągacz; boczne szwy; podwójne szwy; taśma wzmacniająca na karku i ramionach

EN soft and smooth single jersey fabric dyed with the "cool-dyed" method; fabric was enzyme washed; silicone finishing; slightly tailored fit (21320) elastic rib; side stitching; double stitching; neck and shoulders reinforced with tape

DE weicher und glatter Single-Jersey-Stoff, gefärbt im "Cool-Dyed"-Verfahren; Enzymatisch vorgewaschener Stoff; Silikonfertigung des Materials; leicht taillierter Schnitt (21320); elastisches Bündchen; Seitennähte; Doppelnähte; Stärkungstreifen auf dem Nacken und auf den Armen

RU мягкая и гладкая ткань типа сингл джерси; материал подвергнутый энзимной стирки; ткань с силиконовой отделкой; слегка индивидуальный крой (21320); окрашенная методом "холодного окрашивания"; эластичная кромка; боковые швы; двойная строчка; горловина и бретельки украшены кантом



CRIMSON
cut
Moss **21208**
s, m, l, xl, xxl

100% sc /ring spun/
200 g/m²



PL miękka i puszysta dzianina single jersey typu "peach finishing"; materiał poddany praniu enzymatycznemu; wykończenie silikonowe; lekko dopasowany krój; elastyczny ściągacz; ozdobne przeszycia; boczne szwy; podwójne szwy; dekoracyjna taśma na karku w kontrastowym kolorze; taśma wzmacniająca ramiona
EN soft single jersey fabric „peach finishing”; fabric was enzyme washed; silicone finishing; slightly tailored fit ; elastic rib; decorative stitching; side stitching; double stitching; decorative neck tape in contrast color; arm tape
DE weiches Material „wie Pfirsich”; Enzymatisch vorgewaschener Stoff; Silikonfertigung des Materials; leicht taillierter Schnitt; elastisches Bündchen; dekoratives Nähen; Seitennähte; Doppelnähte; dekoratives Nackenband in Kontrastfarbe; Armband
RU мягкая ткань „как персик”; материал подвергнутый энзимной стирки; ткань с силиконовой отделкой; слегка индивидуальный крой; эластичная кромка; декоративные шитья; боковые швы; двойная строчка; декоративная тесьма контрастного цвета на шею; лента для рук

C bawełna cotton Baumwolle хлопок	CC bawełna czesana combed cotton gekämmte Baumwolle гребенной хлопок	SC bawełna półczesana semicombed cotton halbgekämmte Baumwolle полугребенной хлопок	P poliester polyester Polyester полиэстер	A akryl acrylic Acryl акрил	N poliamid polyamide Polyamid полиамид	E elasthan elasthan Elastan эластан	V wiskoza viscose Viskose вискоза	W wełna wool Wolle шерсть
--	--	---	--	--	---	--	--	--



CRIMSON
cut
Ladies' Premium Plus **21203**
xs, s, m, l, xl, xl+

CRIMSON
cut
Premium Plus **21204**
s, m, l, xl, xxl

100% cc ring-spun
90% cc | 10% v / colour 34 /
200 g/m²



PL miękka i gładka dzianina single jersey; materiał poddany praniu enzymatycznemu; wykończenie silikonowe; bawełna organiczna; lekko dopasowany krój; elastyczny ściągacz; boczne szwy; podwójne szwy; taśma wzmacniająca na karku i ramionach
EN soft and smooth single jersey; fabric was enzyme washed; silicone finishing; organic cotton; slightly tailored fit ; elastic rib; side stitching; double stitching; neck and shoulders reinforced with tape
DE weicher und glatter Single-Jersey-Stoff; Enzymatisch vorgewaschener Stoff; Silikonfertigung des Materials; Bio-Baumwolle; leicht taillierter Schnitt; elastisches Bündchen; Seitennähte; Doppelnähte; Stärkungsstreifen auf dem Nacken und auf den Armen
RU мягкая и гладкая ткань джерси; материал подвергнутый энзимной стирки; ткань с силиконовой отделкой; органический хлопок; слегка индивидуальный крой; эластичная кромка; боковые швы; двойная строчка; горловина и бретельки украшены кантом



CRIMSON
cut
Shadow s, m, l, xl, xxl



CRIMSON
cut
Ladies' Shadow xs, s, m, l, xl, xl+

95% p | 5% e

180 g/m² przód/front
140 g/m² tył/back

70

26

PL koszulka sportowa o podwójnej konstrukcji; przód z gładkiego materiału typu interlock z wykończeniem wicking finishing zapewniającym błyskawiczne rozprowadzenie wilgoci i szybkie wysychanie; tył, rękawy, dekolt oraz ramiona wykonane z szybkoschnącego i oddychającego materiału typu interlock mesh; kontrastowe cieniowanie z przodu i z tyłu; dekoracyjne, płaskie przeszycia; boczne szwy; taśma wzmacniająca na karku i ramionach; lekko dopasowany krój

EN sports t-shirt with a double construction; front made of smooth interlock fabric with wicking finishing for instant moisture distribution and quick drying; back, sleeves, neckline and shoulders made of quick-drying and breathable interlock mesh fabric; contrasting shading on the front and back; sublimationable fabric; small reflective elements on the back; decorative, flat seams; side stitching; neck and shoulders reinforced with tape; slightly tailored fit

DE Sport-T-Shirt mit doppelter Konstruktion; Glatte Interlock-Front mit feuchtigkeitstransportierender Beschichtung für sofortige Feuchtigkeitsverteilung und schnelles Trocknen; Rücken, Ärmel, Ausschnitt und Schultern aus schnell trocknendem und atmungsaktivem Interlock-Mesh-Material; Kontrastschattierung auf Vorder- und Rückseite; für Sublimationsdruck geeignet; kleine reflektierende Elemente auf der Rückseite; dekorative Flachnähte; Seitennähte; Stärkungstreifen auf dem Nacken und auf den Ärmeln; leicht taillierter Schnitt

RU спортивная футболка двойной конструкции; гладкая передняя часть с влагоотводящей отделкой для мгновенного распределения влаги и быстрого высыхания; спинка, рукава, горловина и плечи выполнены из быстросохнущего и дышащего сетчатого материала интерлок; контрастное затемнение спереди и сзади; сублимационный типткани; небольшие светоотражающие элементы на спине; декоративные, плоские швы; Боковые швы; горловина и бретельки украшены кантом; слегка индивидуальный крой

C bawełna
cotton
Baumwolle
хлопок

CC bawełna czesana
combed cotton
gekämmte Baumwolle
гребенной хлопок

SC bawełna półczesana
semicombed cotton
halbgekämmte Baumwolle
полугребенной хлопок

P poliester
polyester
Полиэстер
полиэстер

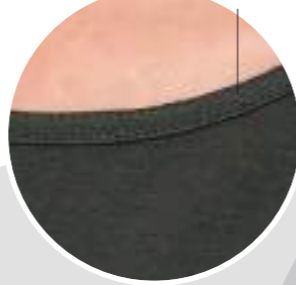
A akryl
acrylic
Акрил
акрил

P poliamid
polyamide
Полиамид
полиамид

E elastan
elasthan
Elastan
эластан

V wiskoza
viscose
Вискоза
вискоза

W wełna
wool
Wolle
шерсть


CRIMSON
cut

21600
Slim

s, m, l, xl, xxl, *xxxl

CRIMSON
cut

21603
Ladies' Slim

xs, s, m, l, xl, xl+

* dostępny w kolorach /
available in colours /
lieferbar in Farben /
доступно в цветах
20, 22, 26, 34



95% cc / high quality ring spun / 5% e
85% cc | 10% v | 5% e / colour 34 /
200 g/m²

PL elastyczna dzianina single jersey; materiał poddany praniu enzymatycznemu; wykończenie silikonowe; bawełna organiczna; lekko dopasowany krój; elastyczny ściągacz; boczne szwy; podwójne szwy; taśma na karku w kontrastowym kolorze; taśma wzmacniająca ramiona
EN elastic fabric as single jersey; fabric was enzyme washed; silicone finishing; organic cotton; slightly tailored fit; elastic rib; side stitching; double stitching; necktape in contrast colour; arm tape
DE elastisches Material wie Single Jersey; Enzymatisch vorgewaschener Stoff; Silikonfertigung des Materials; Bio-Baumwolle; leicht taillierter Schnitt; elastisches Bündchen; Seitennähte; Doppelnähte; Nackenband in Kontrastfarbe; Armband
RU эластичная ткань типа сингл джерси; материал подвергнутый энзимной стирки; ткань с силиконовой отделкой; органический хлопок; слегка индивидуальный крой; эластичная кромка; боковые швы; двойная строчка; лента укрепляющая при шеи в контрастном цвете; лента для рук

PL elastyczna dzianina single jersey; materiał poddany praniu enzymatycznemu; wykończenie silikonowe; bawełna organiczna; dopasowany krój; dekolt wykończony lamówką; boczne szwy; podwójne szwy; taśma wzmacniająca ramiona
EN elastic fabric as single jersey; fabric was enzyme washed; silicone finishing; organic cotton; tailored fit; neckline finished with hem; side stitching; double stitching; arm tape
DE elastisches Material wie Single Jersey; Enzymatisch vorgewaschener Stoff; Silikonfertigung des Materials; Bio-Baumwolle; taillierter Schnitt; Ausschnitt mit Biese; Seitennähte; Doppelnähte; Armband
RU эластичная ткань типа сингл джерси; материал подвергнутый энзимной стирки; ткань с силиконовой отделкой; органический хлопок; индивидуальный фасон; укрепляющая лента на шею; боковые швы; двойная строчка; лента для рук

C bawełna cotton Baumwolle хлопок	CC bawełna czesana combed cotton gekämmte Baumwolle гребенной хлопок	SC bawełna półczesana semicombed cotton halbgekämmte Baumwolle полугребенной хлопок	P poliester polyester Polyester полиэстер	A akryl acrylic Acryl акрил	N poliamid polyamide Polyamid полиамид	E elastan elasthan Elastan эластан	V wiskoza viscose Viskose вискоза	W wełna wool Wolle шерсть
--	---	--	--	------------------------------------	---	---	--	----------------------------------



stwórz swoją metkę /
create your label /
erstelle dein etikett /
создайте свой маркет


CRIMSON
cut

25600
Extreme

s, m, l, xl, xxl

CRIMSON
cut

25603
Ladies' Extreme

xs, s, m, l, xl, xl+



wykonane z materiałów
pochodzących z recyklingu /
made using recycled materials

przyjazny dla środowiska /
environmentally friendly

30% zawartości bawełny z recyklingu /
30% recycled cotton content

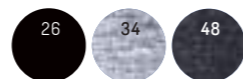
100% sc
240 g/m²


PL wysokiej jakości gruba dzianina single jersey; materiał poddany praniu enzymatycznemu; wykończenie silikonowe; modny fason z obniżoną linią ramion; obszerny, luźny krój; bawełniany ściągacz; podwójne szwy; taśma wzmacniająca na karku i ramionach; czysta metka główna z możliwością jej ozdobienia metodą sublimacji
EN high quality thick single jersey; fabric was enzyme washed; silicone finishing; fashionable cut with lowered shoulder line; loose cut; cotton rib; double stitching; neck and shoulders reinforced with tape; blank main label which can be decorated with the sublimation method
DE hochwertiger dicker Single Jersey Stoff; Enzymatisch vorgewaschener Stoff; Silikonfertigung des Materials; modischer Schnitt mit tiefer Schulterlinie; lose geschnitten; Baumwollbündchen; Doppelnähte; Stärkungsstreifen auf dem Nacken und auf den Armen; sauberes Hauptetikett, das mit der Sublimationsmethode dekoriert werden kann
RU высококачественная толстая ткань из джерси; материал подвергнутый энзимной стирки; ткань с силиконовой отделкой; модный крой со заниженной линией плеча; свободный разрез; хлопчатая кромка; двойная строчка; горловина и бретельки украшены кантом; чистая основная этикетка, которую можно декорировать методом сублимации



CRIMSON **25000**
Longer xs, s, m, l, xl, xl+

100% c /ring spun/
90% c | 10% v / colour 34 /
60% c | 40% p / colour 48 /
170 g/m²

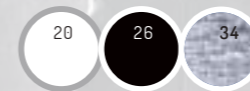


PL sukienko-tunika o luźnym i wygodnym fasonie; materiał poddany praniu enzymatycznemu; wykończenie silikonowe; dzianina single jersey; dekolt wykończony lamówką; boczne szwy; elastyczne podwójne szwy; taśma wzmacniająca ramiona
EN a dress-tunic with a loose and comfortable cut; fabric was enzyme washed; silicone finishing; single jersey; neckline finished with hem; side stitching; elastic double stitching; arm tape
DE lose geschnitten Tunika-Kleid; Enzymatisch vorgewaschener Stoff; Silikonfertigung des Materials; Single Jersey Stoff; Ausschnitt mit Biесе; Seitennähte; elastische Doppelnähte; Armband
RU платье-туника свободного и удобного кроя; материал подвергнутый энзимной стирки; ткань с силиконовой отделкой; однофонтурный трикотаж; укреплённая лента на шее; боковые швы; эластичная двойная строчка; лента для рук



CRIMSON **25500**
Extend s, m, l, xl, xxl

100% sc /ring spun/
90% sc | 10% v / colour 34 /
170 g/m²



CRIMSON **25503**
Ladies' Extend xs, s, m, l, xl, xl+

PL miękka i gładka dzianina single jersey; materiał poddany praniu enzymatycznemu; wykończenie silikonowe; dłuższy tył; rozcięcie na bokach wykończona taśma wzmacniająca od wewnątrz; boczne szwy; podwójne szwy; taśma wzmacniająca na karku i ramionach; lekko dopasowany krój (25500); luźny fason (25503)
EN soft and smooth single jersey; fabric was enzyme washed; silicone finishing; longer back; cuts in bottom sides finished with tape; side stitching; double stitching; neck and shoulders reinforced with tape; slightly tailored fit (25500); loose cut (25503)
DE weicher und glatter Single-Jersey-Stoff; Enzymatisch vorgewaschener Stoff; Silikonfertigung des Materials; Verlängerte Rückenpartie; Seitenschlitze; Seitennähte; Doppelnähte; Stärkungsstreifen auf dem Nacken und auf den Armen; leicht taillierter Schnitt (25500); loser Schnitt (25503)
RU мягкая и гладкая ткань джерси; материал подвергнутый энзимной стирки; ткань с силиконовой отделкой; удлиненная спинка; шлицы по бокам; боковые швы; двойная строчка; горловина и бретельки украшены кантом; слегка индивидуальный крой (25500); свободный фасон (25503)

C bawełna
cotton
Baumwolle
хлопок

CC bawełna czesana
combed cotton
gekämmte Baumwolle
гребенной хлопок

SC bawełna półczesana
semicombed cotton
halbgekämmte Baumwolle
полугребенной хлопок

P poliester
polyester
Polyster
полиэстер

A akryl
acrylic
Acryl
акрил

N poliamid
polyamide
Polyamid
полиамид

E elastan
elasthan
Elastan
эластан

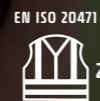
V wiskoza
viscose
Viskose
вискоза

W wetna
wool
Wolle
шерсть

POLOS



Produkty z użyciem bawełny organicznej
Organic cotton



Produkty o intensywnej widzialności
High visibility products



Produkty do wielokrotnego prania przemysłowego
Products suitable for repeated industrial washing

Poliester w składzie wzmacniający strukturę materiału

Polyester in the composition, strengthening the structure of the fabric

Materiał poddany praniu enzymatycznemu
Fabric was enzyme washed

Materiał z wykończeniem silikonowym
Fabric with silicone finishing

Kołnierz ze stójką
Stand-up collar



Płaski kołnierz
Flat collar



Taśma wzmacniająca w ramionach i kołnierzyku
Collar and shoulders reinforced with tape



Podwójne gęste szwy
Double dense seams



Rękawki wykończone elastycznym ściągaczem
Sleeves finished with elastic rib



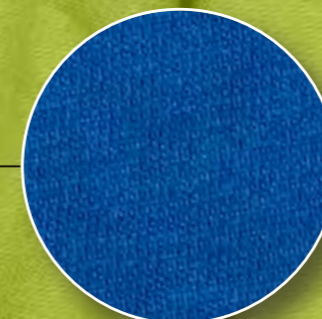
Metalowe guziki
Metal buttons



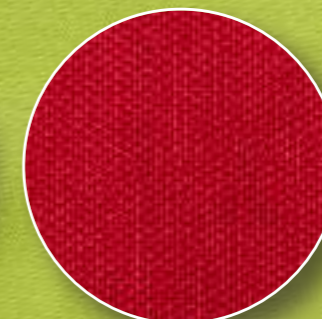
Plastikowe guziki
Plastic buttons



Dzianina single jersey
Single jersey ring-spun



Wysokiej jakości dzianina typu pigue o niskiej kurczliwości
High quality PIQUE low shrinkage



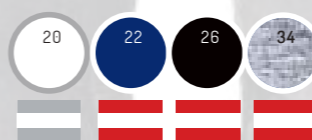
Rozcięcia na bokach z taśmą wzmacniającą
Cuts on bottom sides finished with tape





CRIMSON **42271**
Coast s, m, l, xl, xxl, xxxl

90% cc | 10% p
85% cc | 15% v / colour 34 /
240 g/m²



kontrastowa taśma wewnątrz kołnierzyka /
contrast tape inside the collar /
Kontrastband innen des Kragens /
контрастная лента внутри воротника

CRIMSON **42274**
Ladies' Coast xs, s, m, l, xl, xl+

95% c | 5% e
80% c | 15% v | 5% e / colour 34 /
210 g/m²

PL koszulka polo z dzianiny single jersey; materiał poddany praniu enzymatycznemu; wykończenie silikonowe; bawełna organiczna; kołnierz ze stójką; trzy metalowe guziki; rękawki wykończone elastycznym ściągaczem; rozcięcia na bokach wykończone taśmą wzmacniającą od wewnątrz; podwójne szwy; taśma wzmacniająca kołnierz i ramiona; klasyczny krój (42271); taliowany fason (42274)
EN single jersey polo shirt; fabric was enzyme washed; silicone finishing; organic cotton; stand-up collar; three metal buttons; elastic rib; cuts on bottom sides finished with tape; double stitching; collar and shoulders reinforced with tape; classic cut (42271); tight waist (42274)
DE Single Jersey Stoff; Enzymatisch vorgewaschener Stoff; Silikonfertigung des Materials; Bio-Baumwolle; Stehkragen; drei Metallknöpfe; elastisches Bündchen; Seitenschlitze mit Band; Doppelnähte; Kragen und Schulterband; klassischer Schnitt (42271); taillierte Fassung (42274)
RU ткань типа сингл джерси; материал подвергнутый энзимной стирки; ткань с силиконовой отделкой; органический хлопок; воротник со стойкой; три металлические пуговицы; эластичная кромка; боковые разрезы с лентой; двойная строчка; воротник и плечевая тесьма; классический крой (42271); приталенный крой (42274)

c bawełna cotton Baumwolle хлопок	cc bawełna czesana combed cotton gekämmte Baumwolle гребенной хлопок	sc bawełna półczesana semicombed cotton halbgekämmte Baumwolle полугребенной хлопок	p poliester polyester Polyester полиэстер	a akryl acrylic Acryl акрил	n poliamid polyamide Polyamid полиамид	e elastan elasthan Elastan эластан	v wiskoza viscose Viskose вискоза	w wetna wool Wolle шерсть
---	--	---	---	---	--	--	---	---



CRIMSON
cut

42603

Stacy

xs, s, m, l, xl, xl+

22
20

100% CC

200 g/m²

PL koszulka polo z dzianiny typu pique o niskiej kurczliwości; dwukolorowa struktura materiału; materiał poddany praniu enzymatycznemu; bawełna organiczna; lekko dopasowany krój; płaski jednolity kołnierz; usztywnienie tyłu kołnierzyka; trzy guziki; rękawki zakończone elastycznym ściągaczem z kontrastowym paskiem; kontrastowa taśma wew. kołnierzyka, na listwie z guzikami oraz wew. bocznych rozcięć; podwójne szwy; taśma wzmacniająca ramiona

EN pique low shrinkage fabric; two-colour structure of the fabric; fabric was enzyme washed; organic cotton; slightly tailored fit; flat uniform collar; back stiffening of the collar; three buttons; elastic rib with contrastive stripe; contrast tape inside the collar, under the buttons and inside the bottom cuts; double stitching; arm tape

DE Pique Material; geringe Stoffschwindung; zweifarbiger; Enzymatisch vorgewaschener Stoff; Bio-Baumwolle; leicht taillierter Schnitt; Flachstrickkragen; Versteifung der Rückseite des Kragens; drei Knöpfe; elastisches Bündchen; Kontrastband innen des Kragens und an den Knöpfe; Doppelnähte; Armband

RU ткань пике; ткань обладает низкой усадкой; двухцветная структура материала; материал подвергнутый энзимной стирки; органический хлопок; слегка индивидуальный крой; плоский воротник; усиленная линия воротника; три пуговицы; эластичная кромка; контрастная лента внутри воротника и на кнопках; двойная строчка; лента для рук



CRIMSON
cut

42600

Stuart

s, m, l, xl, xxl



CRIMSON
cut

42700

Frank

s, m, l, xl, xxl, xxxl

69

79

50% CC | 50% P

200 g/m²

PL koszulka polo z wysokiej jakości dzianiny typu pique o niskiej kurczliwości; materiał poddany praniu enzymatycznemu; dwukolorowa struktura materiału i kołnierzyka; dopasowany krój; stojka i listwa z guzikami wykończona kontrastową tkaniną typu twill; podwójne szwy; taśma wzmacniająca ramiona

EN high-quality pique low shrinkage fabric; fabric was enzyme washed; two-color structure of the fabric and collar; tailored fit; stand-up collar and the buttons lath finished with contrastive twill fabric; double stitching; arm tape

DE hochwertiger Pique Material; geringe Stoffschwindung; Enzymatisch vorgewaschener Stoff; zweifarbige Struktur von Stoff und Kragen; taillierter Schnitt; Stehkragen und Knopfleiste mit kontrastierenden Twill-Stoffen; Doppelnähte; Armband

RU высококачественный ткань пике; ткань обладает низкой усадкой; материал подвергнутый энзимной стирки; двухцветная структура ткани и воротника; индивидуальный фасон; воротник-стойка и планка с пуговицами, отделанные контрастной саржевой тканью; двойная строчка; лента для рук

C bawełna cotton
Baumwolle
хлопок

CC bawełna czesana
combed cotton
gekämmte Baumwolle
гребенной хлопок

SC bawełna półczesana
semicombed cotton
halbgekämmte Baumwolle
полугребенной хлопок

P poliester polyester
Polyester
полиэстер

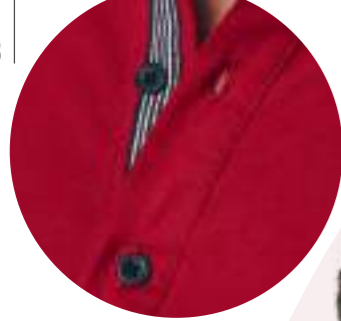
A akryl acrylic
Acryl
акрил

N poliamid polyamide
Polyamid
полиамид

E elastan elasthan
Elastan
эластан

V wiskoza viscose
Viskose
вискоза

W wełna wool
Wolle
шерсть


CRIMSON
cut

42323
Venus

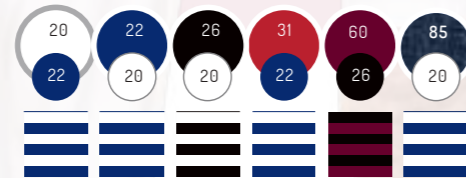
xs, s, m, l, xl, xl+


CRIMSON
cut

42320
Mars

s, m, l, xl, xxl, xxxl

95% cc | 5% e
57% cc | 38% p | 5% e / colour 85 /
190 g/m²



kontrastowa taśma wewnątrz kołnierzyka /
contrast tape inside the collar /
Kontrastband innen des Kragens /
контрастная лента внутри воротника

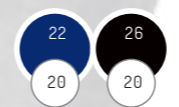
PL koszulka polo z dzianiny typu pique o niskiej kurczliwości; materiał poddany praniu enzymatycznemu; bawełna organiczna; dopasowany krój; kołnierz ze stojką; trzy guziki; rękawki wykończone elastycznym ściągaczem; rozcięcia na bokach wykończone taśmą wzmacniającą od wewnątrz; podwójne szwy; taśma wzmacniająca kołnierz i ramiona
EN pique low shrinkage fabric; fabric was enzyme washed; organic cotton; tailored fit; stand-up collar; three buttons; elastic rib; cuts on bottom sides finished with tape; double stitching; collar and shoulders reinforced with tape
DE Pique Material; geringe Stoffschwindung; Enzymatisch vorgewaschener Stoff; Bio-Baumwolle; taillierter Schnitt; Stehkragen; drei Knöpfe; elastisches Bündchen; Seitenschlitze mit Band; Doppelnähte; Kragen und Schulterband
RU ткань пике; ткань обладает низкой усадкой; материал подвергнутый энзимной стирки; органический хлопок; индивидуальный фасон; воротник со стойкой; три пуговицы; эластичная кромка; боковые разрезы с лентой; двойная строчка; воротник и плечевая тесьма

C bawełna cotton Baumwolle хлопок	CC bawełna czesana combed cotton gekämmte Baumwolle гребенной хлопок	SC bawełna półczesana semicombed cotton halbgekämmte Baumwolle полугребенной хлопок	P poliester polyester Polyester полиэстер	A akryl acrylic Acryl акрил	N poliamid polyamide Polyamid полиамид	E elastan elasthan Elastan эластан	V wiskoza viscose Viskose вискоза	W wełna wool Wolle шерсть
--	--	---	--	--	---	---	--	--


CRIMSON
cut

42290
Shot

s, m, l, xl, xxl



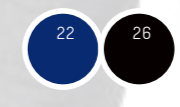
100% cc
180 g/m²

PL koszulka polo z prążkowanej dzianiny typu single jersey; materiał poddany praniu enzymatycznemu; wykończenie silikonowe; lekko dopasowany krój; kołnierz ze stojką wykonany z cienkiego jeansu; trzy guziki; rękawki wykończone elastycznym ściągaczem; kontrastowa taśma wew. kołnierzyka, na listwie z guzikami oraz wew. bocznych rozcięć; podwójne szwy; taśma wzmacniająca ramiona
EN striped single jersey; fabric was enzyme washed; silicone finishing; slightly tailored fit; stand-up collar made of thin denim; three buttons; elastic rib; contrast tape inside the collar and under the buttons; double stitching; arm tape
DE gestreifter Stoff; Enzymatisch vorgewaschener Stoff; Silikonfertigung des Materials; leicht taillierter Schnitt; Stehkragen aus dünner Jeans; drei Knöpfe; elastisches Bündchen; Kontrastband innen des Kragens und an den Knöpfe; Doppelnähte; Armband
RU полосатая ткань типа сингл джерси; материал подвергнутый энзимной стирки; ткань с силиконовой отделкой; ислегка индивидуальный крой; воротник с воротником-стойкой из тонкого денима; три пуговицы; эластичная кромка; контрастная лента внутри воротника и на кнопках; двойная строчка; лента для рук


CRIMSON
cut

42330
Visitor

s, m, l, xl, xxl



95% cc | 5% e
200 g/m²

PL koszulka polo z elastycznej dzianiny single jersey; materiał poddany praniu enzymatycznemu; wykończenie silikonowe; bawełna organiczna; dopasowany krój; elegancki, koszulowy kołnierz ze stojką; kontrastowe wstawki materiału wewnątrz kołnierzyka oraz na listwie z guzikami; cztery metalowe guziki; rękawki wykończone elastycznym ściągaczem; podwójne szwy; taśma wzmacniająca ramiona
EN elastic fabric as single jersey; fabric was enzyme washed; silicone finishing; organic cotton; tailored fit; elegant stand-up collar made of decorative material; contrast tape inside the collar and under the buttons; four metal buttons; elastic rib; double stitching; arm tape
DE elastisches Material wie Single Jersey; Enzymatisch vorgewaschener Stoff; Silikonfertigung des Materials; Bio-Baumwolle; taillierter Schnitt; elegant dekorativ Stehkragen; Kontrastband innen des Kragens und an den Knöpfe; vier Metallknöpfe; elastisches Bündchen; Doppelnähte; Armband
RU эластичная ткань типа сингл джерси; материал подвергнутый энзимной стирки; ткань с силиконовой отделкой; органический хлопок; индивидуальный фасон; элегантный воротник-стойка; контрастная лента внутри воротника и на кнопках; четыре металлические пуговицы; эластичная кромка; двойная строчка; лента для рук

SWEATS



Produkty zapewniające comfort ciepły w chłodnym środowisku

Products ensure thermal comfort in a cool environment

Wykończenie antypillingowe materiału zapobiegające mechaceniu się

Anti-pilling fabric finish which prevents pilling

Dwuwarstwowy kaptur z regulacją na sznurek
Double-layer hood with drawstring regulation



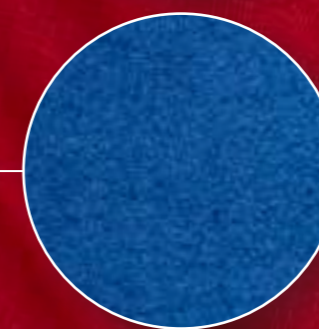
Taśma wzmacniająca w ramionach i kołnierzyku
Collar and shoulders reinforced with tape



Zamek kostkowy, plastikowy
Plastic molded zipper



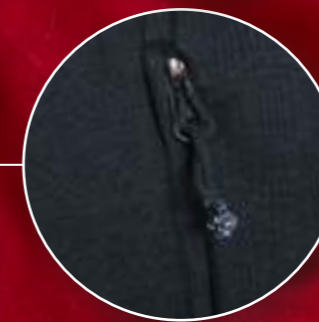
Miękka dzianina szczotkowana od wewnątrz
Soft knitted fabric brushed from the inside



Zamek metalowy
Metal zipper



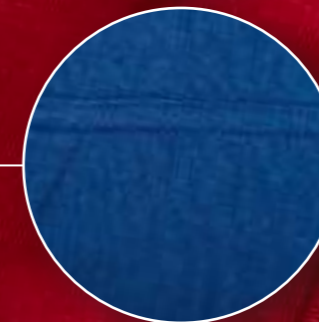
Przednie kieszenie
Front pockets



Przednie kieszenie
Front pockets



Podwójne gęste szwy
Double dense seams



Rękawy oraz dół bluzy wykończone elastycznym ściągaczem rib 2x2
Sleeves and bottom of the sweatshirt finished with elastic rib 2x2





00100
page 151

00100
page 151



promo/stars **61951**

Waffle s, m, l, xl, xxl, xxxl

80% c | 20% p
85% c | 11% p | 4% v / colour 34 /

250 g/m²



PL lekka rozpinana bluza z kapturem; materiał od wewnątrz szczotkowany; wykończenie antypillingowe materiału; dwie przednie kieszenie; kaptur wyścielony kontrastowym materiałem typu waffle; regulacja kaptura ozdobnym sznurkiem; zamek główny plastikowy kostkowy; elastyczne ściągacze; podwójne szwy; taśma wzmacniająca na karku i ramionach
EN light sweat with hood and zipper; brushed fabric; anti-pilling fabric finish; two front pockets; contrast waffle fabric inside the hood; decorative string in hood regulation; plastic molded zipper; elastic rib; double stitching; neck and shoulders reinforced with tape
DE leichtes Sweatshirt mit Reißverschluss und Kaputze; Gebürstetes Material; Anti-Pilling Ausrüstung; zwei Taschen; kontrastierender Waffelstoff in Kontrastfarbe; Kapuzenverstellung in Kontrastfarbe; Kunststoffprofil Reißverschluss; elastisches Bündchen; Doppelnähte; Stärkungstreifen auf dem Nacken und auf den Armen
RU легкая толстовка с капюшоном; внутренняя сторона с начесом; антипилингвая отделка; два передних кармана; капюшон с контрастной подкладкой; материал вафельный; декоративная резинка для регулировки капюшона; пластиковые молнии; эластичная кромка; двойная строчка; горловина и бретельки украшены кантом

promo/stars **61953**

Cookie xs, s, m, l, xl, xl+

C bawetna cotton Baumwolle хлопок	CC bawetna czesana combed cotton gekämmte Baumwolle гребенной хлопок	SC bawetna półczesana semicombed cotton halbgekämmte Baumwolle полугребенной хлопок	P poliester polyester Polyester полиэстер	A akryl acrylic Acryl акрил	N poliamid polyamide Polyamid полиамид	E elasthan elasthan Elastan эластан	V wiskoza viscose Viskose вискоза	W wełna wool Wolle шерсть
--	--	---	--	--	---	--	--	--



00100
page 151

00100
page 151

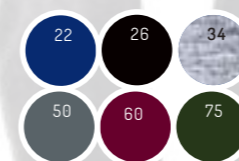


CRIMSON **64000**

Bison s, m, l, xl, xxl, xxxl

CRIMSON **64003**

Ladies' Bison xs, s, m, l, xl, xl+



60% c | 40% p
75% c | 21% p | 4% v / colour 34 /

320 g/m²

PL prosta i klasyczna rozpinana bluza z kapturem; gruba i przyjemna dzianina szczotkowana od wewnątrz; dwie przednie kieszenie zamykane na zamek YKK nylonowy; zamek główny YKK metalowy; dwuwarstwowy kaptur ze stojką i z regulacją na sznurek; elastyczne ściągacze; podwójne szwy; taśma wzmacniająca na karku i ramionach
EN simple and classic sweat with hood and zipper; soft and pleasant brushed fabric; two front pockets with nylon YKK zippers; metal YKK main zipper; double-layer hood with stand-up collar and drawstring regulation; elastic rib; double stitching; neck and shoulders reinforced with tape
DE einfaches, klassisches Sweatshirt mit Reißverschluss und Kaputze; dicker und angenehm gebürstetes Material; zwei Taschen mit Nylon-Reißverschlüsse YKK; Metall-Reißverschluss YKK; doppellagige Kapuze mit Kordelezugregulierung; elastisches Bündchen; Doppelnähte; Stärkungstreifen auf dem Nacken und auf den Armen
RU простая, классическая толстовка с капюшоном; плотный и приятный ворсованный трикотаж; нейлоновые молнии в карманах YKK; металлическая длинная молния YKK; двухслойный капюшон с регулировкой на шнурке; эластичная кромка; двойная строчка; горловина и бретельки украшены кантом



UNISEX


CRIMSON **64100**
Buffalo xs, s, m, l, xl, xxl, xxxl

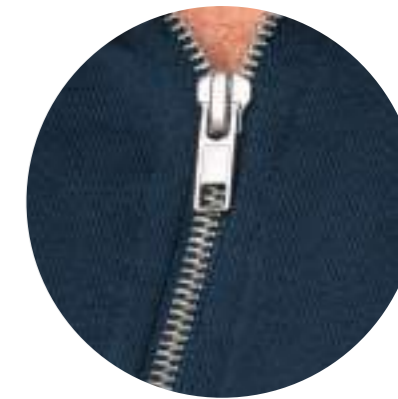
60% c | 40% p
320 g/m²

PL prosta i klasyczna bluza z kapturem; gruba i przyjemna dzianina szcztokowana od wewnątrz; modny fason z obniżoną linią ramion; kieszeń typu "kangurek"; dwuwarstwowy kaptur z regulacją na sznurku; elastyczne ściągacze; podwójne szwy; taśma wzmacniająca na karku i ramionach

EN simple and classic hooded sweatshirt; soft and pleasant brushed fabric; fashionable cut with lowered shoulder line; kangaroo pocket; double-layer hood with drawstring regulation; elastic rib; double stitching; neck and shoulders reinforced with tape

DE klassisches Sweatshirt mit Kaputze; dicker und angenehm gebürstetes Material; modischer Schnitt mit tiefer Schulterlinie; Kängurutasche; doppelte Kapuze mit Kordelzugregulierung; elastisches Bündchen; Doppelnähte; Stärkungstreifen auf dem Nacken und auf den Ärmeln

RU простая и классическая толстовка с капюшоном; плотный и приятный ворсованный трикотаж; модный крой со заниженной линией плеча; карман типа кенгуру; двухслойный капюшон с регулировкой на шнурке; эластичная кромка; двойная строчка; горловина и бретельки украшены кантом


00100
page 151

CRIMSON **65600**
Slide s, m, l, xl, xxl

80% c | 20% p
380 g/m²

21

PL gruba i zbita dzianina typu cross terry; stojka wykończona od wewnątrz ribem 2x2; ozdobny metalowy zamek; elastyczne ściągacze; podwójne szwy; taśma wzmacniająca na karku i ramionach

EN thick and dense cross-terry knit; stand-up collar finished with a rib 2x2 on the inside; metal main zipper; elastic rib; double stitching; neck and shoulders reinforced with tape

DE dicker und dichter Cross-Frottee-Strick; Stehkragen mit 2x2 Ribpbündchen auf der Innenseite; Metall-Reißverschluss; elastisches Bündchen; Doppelnähte; Stärkungstreifen auf dem Nacken und auf den Ärmeln

RU толстая и плотная кросс-махровая вязка; воротник-стойка обработанный с внутренней стороны резинка 2x2; металлическая длинная молния; эластичная кромка; двойная строчка; горловина и бретельки украшены кантом

c bawełna
cotton
Baumwolle
хлопок

cc bawełna czesana
combed cotton
gekämmte Baumwolle
гребенной хлопок

sc bawełna półczesana
semicombd cotton
halbgekämmte Baumwolle
полугребенной хлопок

p poliester
polyester
Полиэстер

a akryl
acryl
Акрил

n poliamid
polyamid
Полиамид

e elasthan
elasthan
Эластан

v viskosa
viscose
Вискоза

w wełna
wool
Wolle
шерсть

SHIRTS



Materiały odporne
na przetarcia i rozciąganie
Fabrics resistant
to abrasion and stretching

tkanina jeansowa
denim fabric

Tkanina plain weave
Plain weave fabric

Tkanina Oxford
Oxford fabric

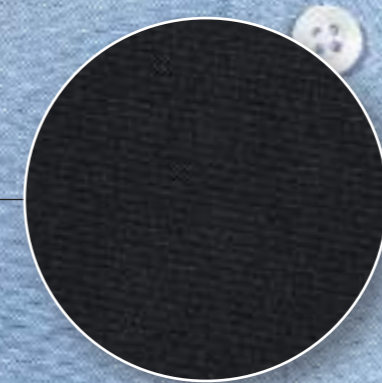
Tkanina ripstop
Ripstop fabric



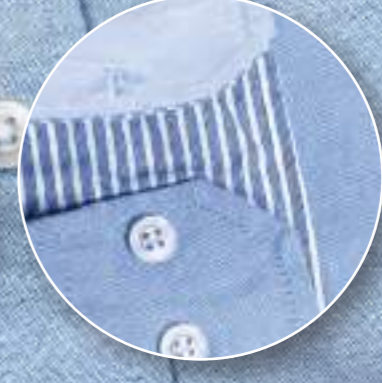
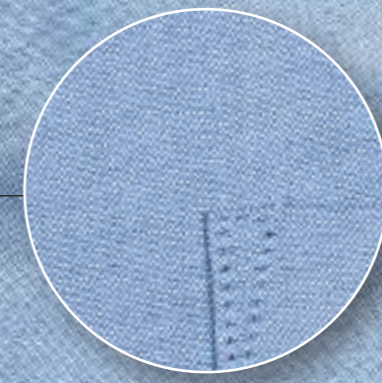
Usztywniony kołnierzyk
ze stojką
Stiffened stand-up collar



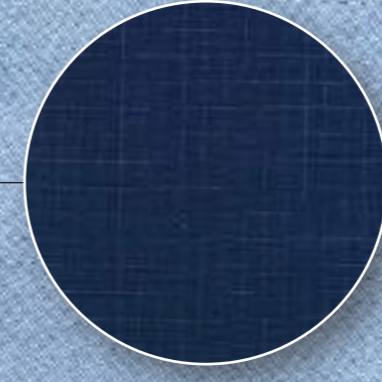
Metalowe zatrzaski
Metal snap buttons



Plastikowe guziki
Plastic buttons



Kontrastowe
wstawki materiału
Contrasting
fabric inserts





CRIMSON **98103**

Ladies' Tailor xs, s, m, l, xl, xl+

20

100% c

46

120 g/m²

CRIMSON **98100**
Tailor s, m, l, xl, xxl, xxxl

PL koszula wykonana z wysokiej jakości dwukolorowej tkaniny w pepitkę; materiał łatwy w prasowaniu; dopasowany krój; usztywniony kołnierzyk ze stojką i mankiety; kołnierzyk z wyjmowanymi fiszbinami

EN shirt made of high-quality two-colored fabric with a houndstooth pattern; easy to iron fabric; tailored fit; stiffened stand-up collar and cuffs; collar with removable stiffeners

DE Shirt aus hochwertigem zweifarbigem Stoff mit Hahnentrittmuster; Material leicht zum Bügeln; taillierter Schnitt; verstärkter Stehkragen und Manschetten; Kragen mit abnehmbarer Versteifung

RU рубашка из качественной двухцветной ткани с узором гусиная лапка; материал легко гладиться; индивидуальный фасон; укрепленный воротник со стойкой и манжеты; воротник со съёмными ребрами жесткости

**CRIMSON**
cut**69600****Jasmine**

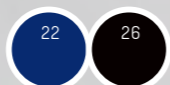
xs, s, m, l, xl, xl+

**50% c | 40% a | 10% n**
250 g/M

PL rozpiany sweter damski; gładki materiał; dekolt w serek; wykończenia ściągaczem rib 1x2
EN open front women's sweater; smooth fabric; V neckline; finishing with rib 1x2
DE Damenstrickjacke; glattes Material; V-Ausschnitt; Strickbündchen mit Rib 1x2
RU женский кардиган; гладкая ткань; V-образный вырез; отделка эластичным кантом rib 1x2

CRIMSON
cut**69300****City**

s, m, l, xl, xxl

**50% cc | 50% a**
330 g/L

PL sweter męski wykonany z przyjemnej dzianiny; gładki materiał; dekolt w serek; dekolt, rękawy oraz dół zakończone ściągaczem rib 2x2
EN men's sweater made of pleasant knitwear; smooth fabric; V neckline; neckline, sleeves and bottom part finished with rib 2x2
DE Herrenpulli aus angenehmer Wirkware; glattes Material; V-Ausschnitt; Ausschnitt, Ärmel und Unterteil mit einem Rib 2x2 Strickbündchen
RU мужской свитер изготовлен из приятного трикотажа; гладкая ткань; V-образный вырез; вырез, рукава и низ отделаны эластичным кантом rib 2x2

C bawełna cotton Baumwolle хлопок	CC bawełna czesana combed cotton gekämmte Baumwolle гребенной хлопок	SC bawełna półczesana semicombd cotton halbgekämmte Baumwolle полугребенной хлопок	P poliester polyester Polyester полиэстер	A akryl acrylic Acryl акрил	N poliamid polyamide Polyamid полиамид	E elastan elasthan Elastan эластан	V wiskoza viscose Viskose вискоза	W wełna wool Wolle шерсть
--	---	---	--	------------------------------------	---	---	--	----------------------------------

**CRIMSON**
cut**97300****Ireland**

xs, s, m, l, xl, xl+

**100% cc**
120 g/m²

PL koszula damska wykonana z tkaniny ripstop; taliowany fason; usztywniony kołnierzyk ze stojką; kołnierzyk, listwa z guzikami i mankiety wykończone kontrastowym materiałem od wewnątrz; kontrastowe guziki; podwójne szwy
EN women's shirt made of ripstop fabric; tight waist; stiffened stand-up collar; collar, button tape and cuffs finished inside with contrasting fabric; contrasting buttons; double stitching
DE Damenhemd aus Rip-Stop Material; taillierter Schnitt; versteifter Stehkragen; Kragen, Knopfleiste und Manschetten mit Kontrastmaterial vom Innern beendete; Kontrastknöpfen; Doppelnähte
RU женская рубашка изготовлена из ткани рипстоп; приталенный крой; укреплённый воротник со стойкой; воротник, полоска с пуговицами и манжеты отделаны внутри контрастным материалом; контрастные пуговицы; двойная строчка

CRIMSON
cut**97100****Island**

s, m, l, xl, xxl

PL koszula męska wykonana z tkaniny ripstop; klasyczny fason; usztywniony kołnierzyk ze stojką; kołnierzyk, listwa z guzikami i mankiety wykończone kontrastowym materiałem od wewnątrz; kontrastowe guziki; podwójne szwy
EN men's shirt made of ripstop fabric; classic cut; stiffened stand-up collar; collar, button tape and cuffs finished inside with contrasting fabric; contrasting buttons; double stitching
DE Herrenhemd aus Rip-Stop Material; klassischer Schnitt; versteifter Stehkragen; Kragen, Knopfleiste und Manschetten mit Kontrastmaterial vom Innern beendete; Kontrastknöpfen; Doppelnähte
RU мужская рубашка изготовлена из ткани рипстоп; классический крой; укреплённый воротник со стойкой; воротник, полоска с пуговицами и манжеты отделаны внутри контрастным материалом; контрастные пуговицы; двойная строчка



100% c

140 g/m²

35

CRIMSON 95600**Western Slim** s, m, l, xl, xxl

PL koszula wykonana z tkaniny jeansowej; dopasowany krój; kołnierzyk ze stójką; dwie przednie kieszenie; ozdobna taśma wewnątrz kołnierzyka; metalowe zatrzaski z białym wypełnieniem; dekoracyjne przeszycia
EN shirt made of denim fabric; tailored fit; stand-up collar; two front pockets; decorative tape inside the collar; metal snap buttons with pearl filling; decorative stitching
DE Hemd aus Jeansstoff; taillierter Schnitt; Stehkragen; zwei Taschen; dekoratives Band im Kragen; Metallverschlüsse mit weißer Füllung; dekoratives Nähen
RU рубашка из джинсовой ткани; индивидуальный фасон; воротник со стойкой; два передних кармана; декоративная лента укрепляющая при шее; металлические застежки с белым наполнением; декоративная строчка



35

CRIMSON 95200**Western** s, m, l, xl, xxl, xxxl100% c
140 g/m²**CRIMSON** 95400**Ladies' Western** xs, s, m, l, xl, xl+, xxl

PL koszula wykonana z tkaniny jeansowej; klasyczny fason (95200); taliowany fason (95400); kołnierzyk ze stójką; dwie przednie kieszenie; ozdobna taśma wewnątrz kołnierzyka; metalowe zatrzaski z białym wypełnieniem; dekoracyjne przeszycia
EN shirt made of denim fabric; classic cut (95200); tight waist (95400); stand-up collar; two front pockets; decorative tape inside the collar; metal snap buttons with pearl filling; decorative stitching
DE Hemd aus Jeansstoff; klassischer Schnitt (95200); taillierte Fassung (95400); Stehkragen; zwei Taschen; dekoratives Band im Kragen; Metallverschlüsse mit weißer Füllung; dekoratives Nähen
RU рубашка из джинсовой ткани; классический крой (95200); приталенный крой (95400); воротник со стойкой; два передних кармана; декоративная лента укрепляющая при шее; металлические застежки с белым наполнением; декоративная строчка

C bawełna cotton Baumwolle хлопок	CC bawełna czesana combed cotton gekämmte Baumwolle гребенной хлопок	SC bawełna półczesana semicombd cotton halbgekämmte Baumwolle полугребенной хлопок	P poliester polyester Polyester полиэстер	A akryl acrylic Acryl акрил	N poliamid polyamide Polyamid полиамид	E elastan elasthan Elastan эластан	V wiskoza viscose Viskose вискоза	W wełna wool Wolle шерсть
--	--	--	--	--	---	---	--	--

FLEECE



EN ISO 20471



Produkty o intensywnej widzialności
High visibility products

EN 14058



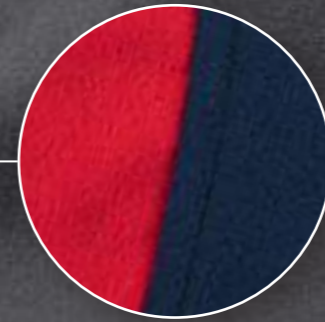
Produkty zapewniające comfort ciepły w chłodnym środowisku
Products ensure thermal comfort in a cool environment

Wykończenie antypillingowe materiału zapobiegające mechaceniu się
Anti-pilling fabric finish which prevents pilling

Pionowe cięcia modelujące z przodu i z tyłu
vertical modeling cuts at the front and back

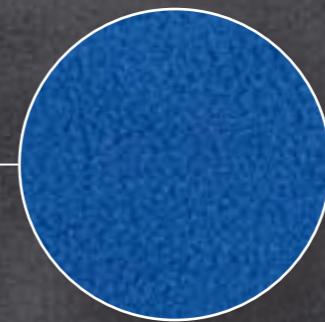


Taśma wzmacniająca na karku
Neck reinforced with tape



Zamek kostkowy
Plastic molded zipper

Miękka dzianina mikropolarowa
Soft microfleece



Zamek spiralny, nylonowy
Spiral, nylon zipper

Elastyczna lamówka w zakończeniu mankietu oraz dołu
Cuffs finished with elastic band



Zamek spiralny, nylonowy odwrócony
Inverted spiral, nylon zipper



Dwie / trzy przednie kieszenie
Two / three front pockets



System ściągaczy u dołu wewnątrz
Expandable bottom inside



00100
page 151

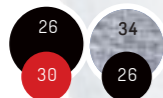
00100
page 151

CRIMSON **68011**

Duet s, m, l, xl, xxl

CRIMSON **68012**

Ladies' Duet xs, s, m, l, xl, xl+



100% p

280 g/m² | 420 g/m

CE EN 14058



PL rozpinana bluza wykonana z ciepłego i grubego mikropolaru; zamykane przednie kieszenie; zamek główny oraz kieszeni kostkowy, plastikowy; wstawki w kontrastowym kolorze; system ściągaczy u dołu wewnątrz; elastyczna taśma wszyta w mankietach; wykończenie antypillingowe; zgodny z normą EN 14058:2017

EN zipped sweat made of warm and thick microfleece; closed front pockets; plastic molded zipper; two-colour fleece; expandable bottom inside; sleeve cuffs with elastic band; anti-pilling finishing; No. of standard EN 14058:2017

DE Sweatshirt mit Reißverschluss aus warmem und dickem Microfleece; geschlossene Fronttaschen; Kunststoffprofil Reißverschluss; zweifarbiges Material; innenliegende verstellbare Saumschnürung; Ärmel mit Gummiband; Anti-Pilling Ausrüstung; Normnr. EN 14058:2017

RU Толстовка на молнии из плотного и теплого микрофлиса; закрытых передних кармана; пластиковые молнии; двухцветный флис; регулируемая нижняя часть; манжеты с резинкой; двусторонняя анти-пиллинг флис; номер стандарта EN 14058:2017

C bawełna
cotton
Baumwolle
хлопок

CC bawełna czesana
combed cotton
gekämmte Baumwolle
гребенной хлопок

SC bawełna półczesana
semicombed cotton
halbgekämmte Baumwolle
полугребенной хлопок

P poliester
polyester
Полиэстер
полиэстер

A akryl
acrylic
Акрил
акрил

N poliamid
polyamide
Полиамид
полиамид

E elastan
elasthan
Эластан
эластан

V wiskoza
viscose
Вискоза
вискоза

W wełna
wool
Wolle
шерсть



00100
page 151

00100
page 151

CRIMSON **68673**

Ladies' Mellow xs, s, m, l, xl, xl+

CRIMSON **68670**

Mellow s, m, l, xl, xxl, xxxl



100% p

220 g/m² | 330 g/m

PL lekka rozpinana bluza wykonana z mikropolaru; materiał miękki i przyjemny w dotyku; zamek główny i kieszeni nylonowy; zamek główny wykończony nitką w delikatnym kontrastowym kolorze; dół oraz mankiety zakończone elastyczną lamówką; wykończenie antypillingowe

EN light zipped sweat made of microfleece; soft feel fabric; main and pockets nylon zipper; main zipper finished with contrast thread; bottom and cuffs finished with elastic band; anti-pilling finishing

DE Leichtes Sweatshirt mit Reißverschluss aus Microfleece; warmes Material, angenehm beim anfassen; Nylon Haupt- und Taschenreißverschluss; Reißverschluss geschmückt mit Gewinde in leichter Kontrastfarbe; Saum und Manschetten mit elastischem Band; Anti-Pilling Ausrüstung

RU легкая толстовка на молнии из микрофлиса; мягкий и приятный на ощупь материал; карманы на молниях; основная молния отделана ниткой нежного, контрастного цвета; нижняя часть и манжеты с резинкой; анти-пиллинг флис



00100
page 151

00100
page 151

CRIMSON
cut **68130**

Trek s, m, l, xl, xxl

CRIMSON
cut **68133**

Ladies' Trek xs, s, m, l, xl, xl+

22

26

50

100% p

280 g/m² | 420 g/m

CE EN 14058



PL rozpinana bluza z kapturem wykonana z ciepłego i grubego mikropolaru; dekoracyjne przeszycia; zamek główny i kieszeni nylonowy; zamek główny dwustronny; dwuwarstwowy kaptur ze stójką; system ściągaczy przy kapturze oraz u dołu wewnątrz; wykończenie antypillingowe; zgodny z normą EN 14058:2017

EN zipped sweat made of warm and thick microfleece; decorative stitching; main and pockets nylon zipper; two-way open main zipper; double-layer hood with stand-up collar; expandable hood and bottom inside; anti-pilling finishing; No. of standard EN 14058:2017

DE Sweatshirt mit Reißverschluss aus warmem und dickem Microfleece; dekoratives Nähen; Nylon Haupt- und Taschenreißverschluss; reversierbares Haupreißverschluss; doppellagige Kapuze mit Kordelzugregulierung; Kapuzen- und Strickbündchensystem im Inneren; Anti-Pilling Ausrüstung; Normnr. EN 14058:2017

RU Толстовка на молнии из плотного и теплого микрофлиса; декоративные шитья; карманы на молниях; двухсторонний главный замок; двухслойный капюшон с регулировкой на шнурке; утяжка с фиксатором регуляции на капюшоне, и внизу изделия; анти-пиллинг флис; номер стандарта EN 14058:2017

C bawełna cotton Baumwolle хлопок	CC bawełna czesana combed cotton gekämmte Baumwolle гребенной хлопок	SC bawełna półczesana semicombed cotton halbgekämmte Baumwolle полугребенной хлопок	P poliester polyester Polyester полиэстер	A akryl acrylic Acryl акрил	N poliamid polyamide Polyamid полиамид	E elastan elasthan Elastan эластан	V wiskoza viscose Viskose вискоза	W wełna wool Wolle шерсть
---	--	---	---	---	--	--	---	---



VESTS

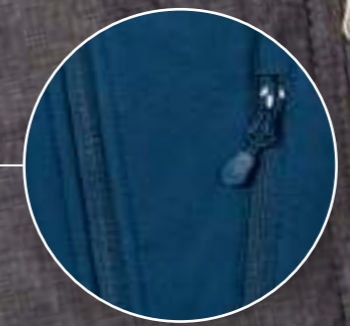


Zamek kostkowy
Plastic molded zipper



mocne i jednocześnie trwałe materiały
strong and durable fabrics

Zamek spiralny,
nylonowy odwrócony
Inverted spiral, nylon
zipper



Softshell

Zamek metalowy
Metal zipper



Taffeta

Kieszenie zamykane
na zamek
Zippered pockets



Rip stop

Elastyczna lamówka
w zakończeniu pach
i dołu
Armholes and
bottom part finished
with elastic band



Miękka dzianina polarowa
soft microfleece

System ściągaczy
u dołu wewnątrz
Expandable
bottom inside



Dzianina swetrowa
Sweater knit

EN ISO 20471



Produkty o intensywnej widzialności
High visibility products

EN 14058



Produkty zapewniające komfort ciepły
w chłodnym środowisku
Products ensure thermal comfort
in a cool environment

Wykończenie antypillingowe materiału
zapobiegające mechaceniu się
Anti-pilling fabric finish which prevents
pilling



CRIMSON
cut 69301
Short City s, m, l, xl, xxl

22 48
50% cc | 50% a
230 g/L

PL kamizelka męska wykonana ze swetrowej dzianiny; gładki materiał; dekolt w serek; dekolt, ramiona oraz dół zakończone ściągaczem rib 2x2
EN a men's vest made of sweater knit; smooth fabric; V neckline; neckline, shoulders and bottom part finished with rib 2x2
DE Herrenweste aus Strickware; glattes Material; V-Ausschnitt; Ausschnitt, Ärmel und Unterteil mit einem Rib 2x2
RU мужской жилет изготовлен из ткани типа свитер; гладкая ткань; V-образный вырез; вырез, плечи и низ отделаны эластичным кантом rib 2x2

C bawełna
cotton
Baumwolle
хлопок

CC bawełna czesana
combed cotton
gekämmte Baumwolle
гребенной хлопок

SC bawełna półczesana
semicombed cotton
halbgekämmte Baumwolle
полугребенной хлопок

P poliester
polyester
Полиэстер
полиэстер

A akryl
acrylic
Акрил
акрил

N poliamid
polyamide
Полиамид
полиамид

E elastan
elasthan
Эластан
эластан

V wiskoza
viscose
Вискоза
вискоза

W wełna
wool
Wolle
шерсть

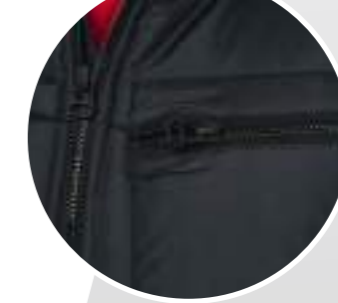


00100
page 151

CRIMSON
cut 68953
Ladies' Step xs, s, m, l, xl, xl+

26
100% n
100% p filling

PL pikowana kamizelka z kapturem; materiał typu rip stop; ocieplony kaptur ze stojką; naszyta kieszeń na lewej piersi; wysokiej jakości, metalowy zamek główny i kieszeni na piersi; kieszenie boczne zamykane na zamek nylonowy; kaptur i pachy wykończone elastyczną taśmą; dół kamizelki rozpinany od wewnątrz na zamek umożliwiający dościsnięcie maszyny znakującej
EN quilted vest with hood; rip stop fabric; double-layer hood with stand-up collar; left breast pocket; high-quality metal main zipper and pocket zipper; side pockets with nylon zipper; hood and armholes finished with elastic tape; bottom with zipper on the inside to enable marking machine access
DE Steppweste mit Kapuze; Rip-Stop-Material; doppellagige Kapuze mit Kordelzugregulierung; aufgenähte Tasche auf der linken Brust; Hochwertiger Metall-Haupt- und Brusttasche-Reißverschluss; Seitentaschen mit Nylonverschluss; Ärmel und Kapuze mit elastischem Band; Die Unterseite der Weste ist von innen mit einem Reißverschluss versehen, um den Zugang zur Markierungsmaschine zu ermöglichen
RU жилет стеганый с капюшоном; материал типа рипстоп; двухслойный капюшон с регулировкой на шнурке; пришит карман на груди, с левой стороны; высокого качества матеалическая молния основная, и на кармане на груди; боковые карманы на застежке, молнии нейлоновой; капюшон и подмышки имеют отделку эластичную ленту; низ жилета расстегивается на молнии изнутри, что облегчает доступ маркировочной машине



00100
page 151

CRIMSON
cut 68950
Step s, m, l, xl, xxl



00100
page 151

CRIMSON **68940**
Twist s, m, l, xl, xxl, xxxl

00100
page 151

CRIMSON **68943**
Ladies' Twist xs, s, m, l, xl, xl+

48 22

67% n | 33% p

PL dwustronna, lekka, pikowana kamizelka; lekko dopasowany fason; kołnierz ze stójką; dół, pachy oraz kieszenie wykończone elastyczną taśmą; dwustronny, nylonowy zamek główny; na jednej stronie (kol. 48); kieszenie zamykane na zamki nylonowe; na drugiej stronie (kol. 22); kieszenie wsuwane
EN double-sided light quilted vest; tailored fit; stand-up collar; bottom, armholes and pocket holes finished with elastic tape; double-sided nylon main zipper; on one side (color 48): zipped pockets with nylon zippers; on the other side (color 22): slip-in pockets
DE doppelseitige leichte Steppweste; tailliert geschnitten; Stehkragen; Armlöcher, Taschenlöcher und Saum mit Gummiband; doppelseitiger Nylon-Hauptreißverschluss; an einer Seite (Farbe 48): Taschen mit Nylonreißverschlüssen; an zweiter Seite (Farbe 22): Schiebetaschen
RU двухсторонний легкий пуховой жилет; индивидуальный фасон; воротник со стойкой; низ, рукава, и карманы прошиты эластичной лентой; главная молния двухсторонняя, нейлоновой; на одной стороне (цвет 48): карманы на молнии нейлоновой; на другой стороне (цвет 22): карманы внутри

C bawełna cotton Baumwolle хлопок	CC bawełna czesana combed cotton gekämmte Baumwolle гребенной хлопок	SC bawełna półczesana semicombed cotton halbgekämmte Baumwolle полугребенной хлопок	P poliester polyester Polyester полиэстер	A akryl acrylic Acryl акрил	N poliamid polyamide Polyamid полиамид	E elastan elasthan Elastan эластан	V wiskoza viscose Viskose вискоза	W wełna wool Wolle шерсть
---	--	---	---	---	--	--	---	---

00100
page 151

MARK **77625**
New Road s, m, l, xl, xxl, xxxl

22

26

100% p
250 g/m²
fleece inside collar

CE

EN 14058

3
2
X

50

PL pikowana kamizelka; polar wewnątrz stójki; system ściągaczy u dołu wewnątrz; kieszenie zapinane na zamek; kieszeń na piersi; zamek kostkowy; elementy odblaskowe z przodu i z tyłu; zgodny z normą EN 14058:2017
EN quilted vest; fleece inside collar; expandable bottom inside; pockets with zippers; pocket on chest; molded main zipper; reflective inserts on both sides; No. of standard EN 14058:2017
DE Steppweste; Fleece im Krageninneren; Taschen mit Reißverschluss; verstellbare Saumschnürung; Brusttasche; plastic Reißverschluss; Reflexstreifen vorne und hinten; Normnr. EN 14058:2017
RU стеганый жилет; флис с внутренней стороны воротника; регулируемая нижняя часть; карманы на молниях; карман на груди; пластиковая молния; цвета отражающие ленты от передней и задней стороны; номер стандарта EN 14058:2017

3
2
X

97

99

100% p
120 g/m²

CE

EN ISO 20471



Max: 25

PL kamizelka ostrzegawcza; taśmy odblaskowe zapewniające najwyższą widoczność oraz bezpieczeństwo; zapięcie na rzepy; komfortowy i obszerny fason; zgodny z normą EN ISO 20471:2013/A1:2016 klasa 2
EN high-visibility vest; reflective tapes for maximum visibility and safety; velcro fastener; comfortable and spacious cut; No. of standard: EN ISO 20471:2013/A1:2016 of class 2
DE Warnweste; reflektierende Bänder sorgen für höchste Sichtbarkeit und Sicherheit; Klettverschluss; bequemer und geräumiger Schnitt; Normnr. EN ISO 20471:2013/A1:2016 Klasse 2
RU предупреждающий жилет; светоотражающие ленты, обеспечивающие высочайшую видимость и безопасность; крепление на липучке; удобный и просторный крой; номер стандарта EN ISO 20471:2013/A1:2016 класс 2

MARK **77000**
Vest Hi-Vis s/m, l/xl, xxl/xxxl

CAPS



PL	plastikowa regulacja
EN	plastic regulation
DE	Kunststoff-Regulierung
RU	пластиковые регулирование



PL	zapięcie rzepowe
EN	velcro fastener
DE	Klettverschluss
RU	крепление на липучке



PL	Regulowany pasek z zapięciem
EN	adjustable tuck strap with slide closure
DE	verstellbarer Band mit Verschluss
RU	регулируемый пояс с застежкой



PL	zapięcie regulowane metalową sprzączką
EN	metal buckle fastener
DE	regulierbarer Metallverschluss
RU	липучке застежка для регулировки размера



Obszuty guzik, łączący panele czapki
Embroidered button connecting the panels of the cap

5 / 6 / 7 paneli
5 / 6 / 7 panels



Obszute wywietrzniki, umożliwiające cyrkulację powietrza
Embroidered vents for air circulation

Usztywnienie przedniego panelu, zapobiegające odkształcaniu się
Stiffening of the front panel, preventing deformation



Tkanina rip stop
Rip stop fabric

Tkanina typu twill
Twill fabric



Dzianina single jersey
Single jersey knit



Tkanina szczotkowana typu twill
Brushed twill fabric



promo/stars

31800

Spike

one size

90% p | 10% e

210 g/m²

PL sportowa czapka wykonana z elastycznej dzianiny single jersey; materiał wewnątrz szczotkowany; ozdobne przeszycie; rozmiar odpowiedni również dla dzieci od 5 lat
EN sports cap made of elastic single jersey knit; inside brushed; decorative stitching; size suitable also for children from 5 years of age
DE Sportmütze aus elastischer Single-Jersey-Wirkware; gekämmtes Material innen; Ziernaht; Größe auch für Kinder ab 5 Jahre entsprechend
RU спортивная кепка изготовлена из эластичной ткани типа сингл джерси; внутри ткань с начесом; декоративная строчка; размер подходит также для детей от 5 лет

NEW



promo/stars

31801

Heater

one size

90% p | 10% e

280 g/m²

PL klasyczna czapka zimowa wykonana z elastycznego mikropolaru; podwójna warstwa materiału na wysokości uszu; ozdobne przeszycia
EN classic winter cap made of microfleece with elastane; double layer of fabric at the ear height; decorative stitching
DE klassische Wintermütze aus weichem Microfleece; zweilagiges Material auf Ohrhöhe; Ziernaht
RU классическая зимняя шапка из эластичного микрофлиса; двойной слой материала на уровне ушей; декоративная строчка



promo/stars

32110

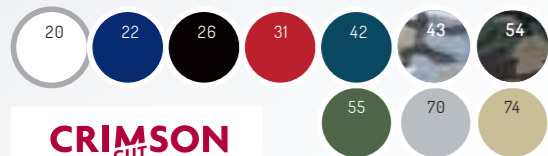
Sunvisor

one size

100% c

180 g/m²

PL klasyczny daszek wykonany z tkaniny typu twill; dzianina frotte wewnątrz; regulowany pasek z zapleciem
EN classic visor made of twill fabric; terry fabric inside; adjustable strap with fastener
DE klassischer Schirm aus Twill-Material; Frottee-Stoff drinnen; Verstellungsbund mit Verschluss
RU классический козырек изготовлен из ткани типа твил; внутри ткань типа фротте; регулируемый пояс с застежкой



CRIMSON CUT

31300

Army / Ranger

one size

100% c

200 g/m²

PL czapka z daszkiem wykonana z materiału typu rip stop; fason w stylu militarym; zaplecie rzepowe; boczne metalowe wywietrzniki
EN cap made of rip stop fabric; military style cut; velcro fastener; side metal vents
DE Kappe aus Rip-Stop-Material; Militärstil; Klettverschluss; Lüftungslöcher aus Metal auf den Seiten
RU кепка изготовлена из ткани типа рипстоп; фасон в стиле милитари; крепление на липучке; боковые металлические отверстия



CRIMSON CUT

31350

Heavy Ranger

one size

100% c

280 g/m²

PL czapka z daszkiem wykonana z tkaniny typu twill; fason w stylu militarym; wnętrze wyściełone bawełnianą podszewką; zaplecie rzepowe; boczne metalowe wywietrzniki
EN cap made of twill fabric; military style cut; internal cotton lining; velcro fastener; side metal vents
DE Kappe aus Twill-Material; Militärstil; Futter aus Baumwolle; Klettverschluss; Lüftungslöcher aus Metal auf den Seiten
RU кепка изготовлена из ткани типа твил; фасон в стиле милитари; внутри подкладка из хлопка; крепление на липучке; боковые металлические отверстия



CRIMSON CUT

31002

Comfort Plus

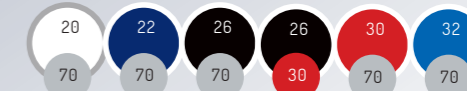
one size

100% c

85% a | 15% w colour 34

380 g/m²

PL wysokiej jakości czapka z daszkiem wykonana z grubszej tkaniny szczotkowanej typu twill; zaplecie regulowane metalową sprzączką; 5 paneli; usztywnienie przedniego panelu; obszyte wywietrzniki
EN high quality baseball cap made of thicker brushed twill fabric; metal buckle fastener; 5 panels; stiffening of the front panel; embroidered eyelets
DE Hochwertige Kappe aus dickerem Twill-Material; Verschluss mit einer Metallschnalle verstellbar; 5 Panel; Versteifung des vorderen Stoffteils; besetzte Lüftungslöcher
RU высококачественная кепка изготовлена из ткани с начесом типа твил; крепление на металлической пряжке; 5 панелей; усиление передней панели; обшитые отверстия



CRIMSON CUT

31103

Sandwich

one size

100% c

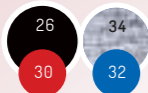
250 g/m²

PL czapka z daszkiem wykonana z tkaniny typu twill; wykończenie brzoskwiowe materiału; odblaskowa wstawka w daszku; zaplecie regulowane metalową sprzączką; 6 paneli; usztywnienie przedniego panelu; obszyte wywietrzniki
EN baseball cap made of twill fabric; peach fabric finishing; reflective visor insert; metal buckle fastener; 6 Panel; stiffening of the front panel; embroidered eyelets
DE Kappe aus Twill-Material; Pfirsichabschluss des Materials; reflektierende Einsatz am Schirm; Verschluss mit einer Metallschnalle verstellbar; 6 Panel; Versteifung des vorderen Stoffteils; besetzte Lüftungslöcher
RU кепка изготовлена из ткани типа твил; мягкая ткань "как персик"; светоотражающая вставка на козырьке; крепление на металлической пряжке; 6 панелей; усиление передней панели; обшитые отверстия



S	56 cm
M	58 cm
L	60 cm

obwód głowy /
head size /
KopfgroÙe /
окружность головы



CRIMSON
CUT

31770

Rap

s, m, l

100% p

450 g/m²

PL czapka z daszkiem wykonana z tkaniny typu twill; głęboki fason typu fullcap; płaski daszek; spód daszka i taśma wewnątrz w kontrastowym kolorze; 6 paneli; usztywnienie przedniego panelu; obszyte wywietrzniki
EN cap made of twill fabric; deep full cap; flat visor; visor bottom and inner tape in contrasting colours; 6 panels; stiffening of the front panel; embroidered eyelets
DE Schirmmütze aus Twill-Material; tiefe Fassung des Typs Fullcap; Flacher Schirm; der Unterteil und der Band am Unterteil des Schirms in Kontrastfarbe; 6 Panel; Versteifung des vorderen Stoffteils; besetzte Lüftungslöcher
RU кепка изготовлена из ткани типа твил; глубокий фасон типа фулл-кап; плоский козырек; нижняя сторона козырька и внутренняя лента контрастного цвета; 6 панелей; усиление передней панели; обшитые отверстия



CRIMSON
CUT

31450

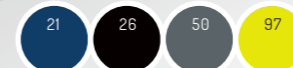
Rocky

one size

100% c

260 g/m²

PL wysokiej jakości czapka z daszkiem wykonana z szczotkowanej tkaniny jeansowej; zapięcie regulowane metalową sprzączką; 5 paneli; usztywnienie przedniego panelu; obszyte wywietrzniki
EN high quality baseball cap made of brushed denim fabric; metal buckle fastener; 5 panels; stiffening of the front panel; embroidered eyelets
DE Hochwertige Kappe aus gebürstetem Jeansstoff; Verschluss mit einer Metallschnalle verstellbar; 5 Panel; Versteifung des vorderen Stoffteils; besetzte Lüftungslöcher
RU качественная бейсболка из гребенной джинсовой ткани; крепление на металлической пряжке; 5 панелей; усиление передней панели; обшитые отверстия



MARK

77380

Mover

one size

90% p | 10% e

210 g/m²

PL cienka czapka wykonana z elastycznej dzianiny single jersey; materiał od wewnątrz szczotkowany; podwójna warstwa materiału na wysokości uszu; podwójne przeszycie; możliwość noszenia pod kaskiem; komplet do komina **77381 Mover Tunnel**
EN thin cap made of elastic single jersey knit; inside brushed; double layer of fabric at the ear height; double stitching; can be worn under a helmet; set for **77381 Mover Tunnel**
DE dünne Mütze aus elastischer Single-Jersey-Wirkware; gekämmtes Material innen; zweilagiges Material auf Ohrhöhe; Doppelnähte; kann unter einem Helm getragen werden; eingestellt für **77381 Mover Tunnel**
RU тонкая кепка из эластичной ткани одного джерси; материал внутри с начесом; двухслойный материал на уровне ушей; двойная строчка; можно носить под шлемом; комплект за **77381 Mover Tunnel**



MARK

77381

Mover Tunnel

one size

90% p | 10% e

210 g/m²

PL cienki komin wykonany z elastycznej dzianiny single jersey; materiał od wewnątrz szczotkowany; podwójne przeszycie; komplet do czapki **77380 Mover**
EN thin neckwarmer made of elastic single jersey knit; inside brushed; double stitching; set for **77380 Mover**
DE dünner Nackenwärmer aus elastischer Single-Jersey-Wirkware; gekämmtes Material innen; Doppelnähte; eingestellt für **77380 Mover**
RU тонкая шарф-туннель из эластичной одинарной трикотажной ткани; материал внутри с начесом; двойная строчка; комплект за **77380 Mover**



CRIMSON
CUT

31850

Metro

one size

94% c | 6% e

170 g/m²

PL czapka wykonana z podwójnej warstwy elastycznej dzianiny single jersey; komplet do komina **31851 Metro Tunnel**
EN cap made of a double layer of elastic single jersey fabric; set for **31851 Metro Tunnel**
DE Mütze aus doppellagigem, elastischem Single-Jersey-Gewebe; Set für **31851 Metro Tunnel**
RU кепка из двойного слоя эластичной ткани типа сингл джерси; комплект за **31851 Metro Tunnel**



CRIMSON
CUT

31851

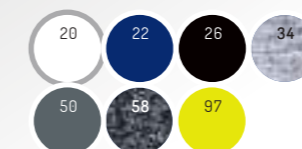
Metro Tunnel

one size

94% c | 6% e

170 g/m²

PL komin wykonany z podwójnej warstwy elastycznej dzianiny single jersey; podwójne przeszycie; komplet do czapki **31850 Metro**
EN neckwarmer made of a double layer of elastic single jersey fabric; double stitching; set for **31850 Metro**
DE Nackenwärmer aus doppellagigem, elastischem Single-Jersey-Gewebe; Doppelnähte; Set für **31850 Metro**
RU шарф-туннель из двойного слоя эластичного одинарного трикотажа; двойная строчка; комплект за **31850 Metro**



MARK

77350

Arctic

one size

100% a

65 g /szt

PL klasyczna czapka zimowa wykonana z miękkiej dzianiny
EN classic winter cap made of soft knit
DE Klassische Wintermütze aus weicher Wirkware
RU классическая зимняя шапка изготовлена из мягкой ткани



97

22

MARK

77300

Glare

one size

65% p | 35% c

180 g/m²

PL dwukolorowa czapka z daszkiem wykonana z tkaniny typu twill; taśmy odbłaskowe dla podwyższenia widzialności i bezpieczeństwa; zapięcie regulowane metalową sprzączką; 5 paneli; usztywnienie przedniego panelu; obszyte wywietrzniki
EN two colour cap made of twill fabric; reflective tapes for better visibility and safety; metal buckle fastener; 5 panels; stiffening of the front panel; embroidered eyelets
DE Zweifarbige Kappe aus Twill-Wirkware; reflektierende Bänder für bessere Sichtbarkeit und Sicherheit; Verschluss mit einer Metallschnalle verstellbar; 5 Panel; Versteifung des vorderen Stoffteils; besetzte Lüftungslöcher
RU двухцветная кепка изготовлена из ткани типа твил; светоотражающие ленты для повышения видимости и безопасности; крепление на металлической пряжке; 5 панелей; усиление передней панели; обшитые отверстия

JACKETS



TWILL

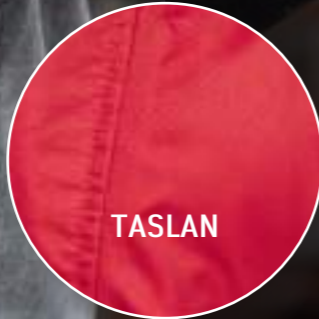
Wysokiej jakości wiatroodporne tkaniny
High quality windproof fabrics



SOFTSHELL



OXFORD



TASLAN

Kaptur chowany w stójce
hidden hood inside the stand-up collar



odpinany kaptur
detachable hood



Kaptur ze stójką
hood with stand-up collar



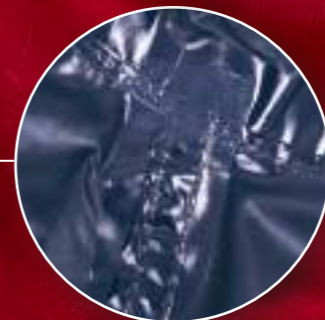
zamek główny kryty listwą
main zipper hidden under the panel



wodoodporne zamki
waterproof zippers



klejone szwy
taped seams



elementy odblaskowe
reflective elements



system regulacji szerokości kaptura i dołu kurtki
adjustable hood and bottom part of the jacket



regulowane mankiety
cuff regulation



Rozpinany dół umożliwiający znakowanie
access for the marking machine





CRIMSON **51330**
Bomber s, m, l, xl, xxl

wewnątrz kieszeń na dokumenty / internal pocket / innere Tasche für Dokumenten / внутри карман для документов



CRIMSON **51333**
Bomber Lady xs, s, m, l, xl, xl+

26

100% p
140 g/m²

PL lekka kurtka przejściowa z kontrastową podszewką; krótki, modny fason typu bomberka; szyja, rękawy oraz dół kurtki wykończone elastycznym ściągaczem; zapinana kieszonka na rękawie; zamek główny metalowy YKK; dwie kieszenie zewnętrzne zamykane na metalowy zatrzask; wewnątrz mała kieszeń zamykana na rzep (51330); rozpinany dół od wew. umożliwiający znakowanie
EN light between season jacket with contrast lining; short, fashionable bomber cut; neck, sleeves and bottom part of the jacket finished with elastic rib; pocket on the sleeve; metal YKK main zipper; two pockets with snap button; inside a small pocket closed with Velcro (51330); bottom part opened from the inside with a zip ensuring access for the marking machine
DE leichte Übergangsjacke mit Kontrastfutter; Kürzer moderner Bomber-Schnitt; Elastischer Hals-, Ärmel- und Unterteilabschluss; Tasche mit Reißverschluss auf dem Ärmel; Hauptreißverschluss YKK; Zwei äußere Eingrifftaschen mit Druckknopf; innen eine kleine Tasche mit Klettverschluss (51330); Die Unterseite ist von innen mit einem Reißverschluss versehen, der den Zugang für Markierungsmaschine ermöglicht
RU легкая куртка весна-осень с контрастной подкладкой; короткий, модный фасон типа бомбер; воротник, рукава и низ куртки отделаны эластичным кантом; карман на молнии на рукаве; металлическая основная молния YKK; два внешних кармана, закрываемые металлической застежкой; внутри небольшой карман на липучке (51330); дно на молнии для маркировки

C bawełna cotton Baumwolle хлопок	CC bawełna czesana combed cotton gekämmte Baumwolle гребенный хлопок	SC bawełna półczesana semicombd cotton halbgekämmte Baumwolle полугребенный хлопок	P poliester polyester Полиэстер полиэстер	A akryl acrylic Акрил акрил	N poliamid polyamide Полиамид полиамид	E elastan elasthan Эластан эластан	V wiskoza viscose Вискоза вискоза	W wełna wool Wolle шерсть
--	---	---	--	------------------------------------	---	---	--	----------------------------------

00100
page 151

NEW



CRIMSON **51233**
Ladies' Travel xs, s, m, l, xl, xl+

26

100% n
40 g/m²

PL wyjątkowo lekka i praktyczna pikowana kurtka z kapturem; wypełnienie puchem syntetycznym; pakowana w zamykaną torbę o kształcie rogala, który może mieć zastosowanie jako poduszka podróżna; wysokiej jakości tkanina z wykończeniem water-repellent; wydłużony tył; z przodu ozdobne pionowe przeszycia; dół, rękawy i kaptur wykończone elastyczną taśmą; zamek główny i kieszenie nylonowy YKK; wewnątrz dwie kieszenie
EN extremely light and practical quilted jacket with a hood; synthetic down filling; packed in a closed bag in the shape of a croissant, which can be used as a travel pillow; high-quality fabric with a water-repellent finish; longer backside; vertical modeling cuts on the front; bottom part, sleeves and hood finished with elastic tape; main and pockets YKK nylon zippers; two internal pockets
DE extrem leichte und praktische Steppjacke mit Kapuze; Füllung aus synthetischen Daunen; verpackt in einem geschlossenen Beutel in Form eines Hörchens, das als Reisekissen verwendet werden kann; hochwertiges Gewebe mit wasserabweisender Ausrüstung; längere Rückseite; vertikale Nähte; Saum, Ärmel und Kapuze sind mit einem Gummiband versehen; YKK-Haupt- und Taschenreißverschluss aus Nylon; zwei Innentaschen
RU очень легкая и практичная стеганая куртка с капюшоном; наполнитель из синтетического пуха; упакована в герметичный пакет в форме рогалика, который можно использовать в качестве подушки во время путешествий; высококачественная ткань с водоотталкивающей отделкой; удлиненная спинка; спереди - декоративная вертикальная строчка; низ, рукава и капюшон отделаны эластичной тесьмой; основной замок и карманы - нейлоновый YKK; два внутренних кармана

C bawełna cotton Baumwolle хлопок	CC bawełna czesana combed cotton gekämmte Baumwolle гребенный хлопок	SC bawełna półczesana semicombd cotton halbgekämmte Baumwolle полугребенный хлопок	P poliester polyester Полиэстер полиэстер	A akryl acrylic Акрил акрил	N poliamid polyamide Полиамид полиамид	E elastan elasthan Эластан эластан	V wiskoza viscose Вискоза вискоза	W wełna wool Wolle шерсть
--	---	---	--	------------------------------------	---	---	--	----------------------------------

00100
page 151

NEW



CRIMSON **51230**
Travel s, m, l, xl, xxl, xxxl

**CRIMSON**
cut**51200****Carter** s, m, l, xl, xxl, xxxl**CRIMSON**
cut**51203****Lava** xs, s, m, l, xl, xl+, xxl

65% p | 35% c

260 g/m²

22

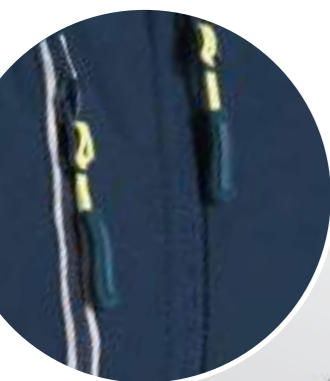
26

PL lekka kurtka przejściowa z kapturem; materiał typu twill; kaptur wyścielony kontrastowym materiałem typu oxford; wewnątrz wyścielone podszewką typu taffeta; kaptur ze stójką; zamek główny i kieszeni kostkowy, plastikowy; zamek główny kryty listwą zapinaną na zatraski; podwójne kieszenie dolne; wewnątrz mała kieszeń zamykana na rzep; regulacja kaptura ozdobnym sznurkiem; ozdobne drobne elementy skórzane; system ściągaczy u dołu wewnątrz; rozpinany dół od wew. umożliwiający znakowanie; wykończenie water-repellent

EN light, between season hooded jacket; twill fabric; hood with contrastive oxford lining; inside lining made of taffeta; hood with stand-up collar; plastic molded zippers; main zipper hidden under panel with press buttons; double bottom pockets; inside a small pocket closed with Velcro; decorative string in hood regulation; small decorative leather elements; adjustable bottom inside; bottom part opened from the inside with a zip ensuring access for the marking machine; water-repellent finishing

DE leichte Übergangsjacke; Twill-Material; Oxford-Stoff in der Kapuze; Taffeta-Material innen; Kapuze mit Stehkragen; Kunststoffprofil Reißverschluss; Hauptreißverschluss durch Leiste mit Druckknöpfen abgedeckt; doppelte Untertaschen; innen eine kleine Tasche mit Klettverschluss; Kapuzenverstellung in Kontrastfarbe; Dekorative kleine Lederelemente; innenliegende verstellbare Saumschnürung; Die Unterseite ist von innen mit einem Reißverschluss versehen, der den Zugang für Markierungsmaschine ermöglicht; wasserabweisende Ausrüstung

RU легкая куртка весна-осень; материал саржевого типа; ткань оксфорд в капюшоне; ткань таффета внутри; капюшон с воротником-стойкой; пластиковые молнии; основная молния закрывается полосой и застегивается на кнопки; нижние карманы двойные; внутри небольшой карман на липучке; декоративная резинка для регулировки капюшона; декоративные мелкие элементы сделаны из кожи; регулируемая нижняя часть; дно на молнии для маркировки; водоотталкивающая отделка



00100
page 151



00100
page 151

CRIMSON
cut

51430

Mission

s, m, l, xl, xxl, xxxl

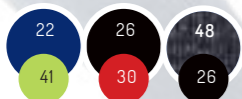
CRIMSON
cut

51433

Ambition

xs, s, m, l, xl, xl+

86% p | 14% e



PL oddychająca kurtka z membrana; materiał typu softshell; wydłużony tył; pionowe cięcia modelujące z przodu i z tyłu; dekoracyjne przeszycia; odpinany kaptur; system ściągaczy przy kapturze oraz u dołu wewnątrz; mankiety z regulacją na rzep; nylonowe zamki; elementy odblaskowe z przodu i z tyłu; wodoodporność: 8000 mm słupa wody; oddychalność: 5000 g/m²/24h
EN breathable membrane jacket; softshell fabric; longer backside; vertical modeling cuts on the front and back; decorative stitching; detachable hood; adjustable hood and bottom inside; cuff regulation on velcro; main and pockets nylon zipper; reflective tape on both sides; water resistance: 8000 mm water column; breathability: 5000 g/m²/24h
DE atmungsaktive Membranjacke; Softshellmaterial; längere Rückseite; vertikale Nähte; dekoratives Nähen; Kapuze abnehmbar; Kapuzen- und Strickbündchensystem im Inneren; regulierbare Manschetten mit Kletten; Nylon Haupt- und Taschenreißverschluss; Reflexstreifen vorne und hinten; Wasserbeständigkeit: 8000 mm Wassersäule; Atmungsaktivität: 5000 g/m²/24h
RU дышащая мембранная куртка; ткань со фтшел; продолженная задняя часть; вертикальные моделирующие швы; декоративная строчка; съемный капюшон; утяжка с фиксатором регуляции на капюшоне, и внизу изделия; регулировка манжет на липучке; карманы на молниях; цвета отражающие ленты от передней и задней стороны; водонепроницаемость: 8000 мм; воздухопроницаемость: 5000 г/м²/24ч

C bawełna
cotton
Baumwolle
хлопок

CC bawełna czesana
combed cotton
gekämmte Baumwolle
гребенной хлопок

SC bawełna półczesana
semicombed cotton
halbgekämmte Baumwolle
полугребенной хлопок

P poliester
polyester
Полиэстер
полиэстер

A akryl
acrylic
Акрил
акрил

N poliamid
polyamide
Полиамид
полиамид

E elastan
elasthan
Эластан
эластан

V wiskoza
viscose
Вискоза
вискоза

W wełna
wool
Wolle
шерсть



00100
page 151



00100
page 151

CRIMSON
cut

51443

Ladies' Storm

xs, s, m, l, xl, xl+

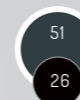
CRIMSON
cut

51440

Storm

s, m, l, xl, xxl, xxxl

94% p | 6% e



PL oddychająca kurtka z membrana; materiał typu softshell połączony z mikropolarem; wstawki ozdobnego gumowanego materiału; wydłużony tył; kaptur chowany w stojące zapinanej na rzep; system ściągaczy przy kapturze oraz u dołu wewnątrz; system wentryzników pod pachą; lycra w mankietach; zamki YKK; wodoodporne suwaki YKK w kieszeniach; wewnątrz mała kieszeń zamykana na rzep; dekoracyjne przeszycia; wodoodporność: 8000 mm słupa wody; oddychalność: 8000 g/m²/24h
EN breathable membrane jacket; softshell fabric bonded with microfleece; inserts of decorative rubber-coated fabric; longer backside; hidden hood inside the stand-up collar fastened with velcro strap; adjustable hood and bottom inside; eyelets under armholes; lycra cuffs; YKK zippers; pockets with waterproof zipper YKK; inside a small pocket closed with velcro; decorative stitching; water resistance: 8000 mm water column; breathability: 8000 g/m²/24h
DE atmungsaktive Membranjacke; Softshellmaterial mit Microfleece; Einsätze aus dekorativem gummiertem Material; längere Rückseite; Kapuze im Stehkragen versteckt mit Klettverschluss; Kapuzen- und Strickbündchensystem im Inneren; Klimasystem mit Ösen unter den Achseln; Lycra im Armabschluss; YKK Reißverschlüsse; Außentaschen mit wasserdichtem Reißverschluss YKK; innen eine kleine Tasche mit Klettverschluss; dekoratives Nähen; Wasserbeständigkeit: 8000 mm Wassersäule; Atmungsaktivität: 8000 g/m²/24h
RU дышащая мембранная куртка; мягкая флисовая ткань внутри; вставки из декоративного прорезиненного материала; продолженная задняя часть; капюшон можно спрятать в стойку воротника на липучке; утяжка с фиксатором регуляции на капюшоне, и внизу изделия; вентиляционные отверстия под мышкой; манжеты из лайкры; молнии YKK; кармана закрываются на водоотталкивающий замок YKK; внутри небольшой карман на липучке; декоративная строчка; водонепроницаемость: 8000 мм; воздухопроницаемость: 8000 г/м²/24ч

00100
page 151**CRIMSON** **55550**

Stitch s, m, l, xl, xxl, xxxl

100% p

190 g/m²

87

88

89

PL jesienno-zimowa kurtka puchowa z kapturem wykonana z wysokiej jakości materiału; wypełnienie puchem syntetycznym dla optymalnego komfortu cieplnego; asymetryczne, dekoracyjne przeszycia; wysokiej jakości wodoodporny zamek główny oraz kieszeń na piersi; dwie kieszenie zewnętrzne zamykane na metalowy zatrzask; wewnątrz mała kieszeń zamykana na rzep; kaptur ze stojką z regulacją na ozdoby sznurek; mankiety wykończone elastyczną lamówką; system ściągaczy u dołu wewnątrz; rozpinany dół od wew. umożliwiający znakowanie

EN autumn-winter down jacket with hood made of high quality material; synthetic down filling for optimum thermal comfort; asymmetrical, decorative stitching; high quality waterproof main and chest pocket zipper; two pockets with snap button; inside a small pocket closed with Velcro; hood with a high-fitting collar with decorative stripe in regulation; cuffs finished with elastic band; adjustable bottom inside; bottom part opened from the inside with a zip ensuring access for the marking machine

DE Herbst-Winter Daunenjacke mit Kapuze aus hochwertigem Material; Synthetische Daunenfüllung für optimalen WärmeKomfort; asymmetrische Ziernähte; hochwertiger wasserdichter Hauptreißverschluss und Reißverschluss bei der Brusttasche; zwei äußere Eingriffstaschen mit Druckknopf; innen eine kleine Tasche mit Klettverschluss; Kaputze mit Stehkragen; Bündchen mit elastischem Saum; innenliegende verstellbare Saumschnürung; Die Unterseite ist von innen mit einem Reißverschluss versehen, der den Zugang für Markierungsmaschine ermöglicht

RU пуховик осень-зима с капюшоном изготовлен из высококачественного материала; заполнение синтетическим пухом для оптимального теплового комфорта; асимметричная, декоративная строчка; высококачественная, водонепроницаемая основная молния и молния кармана на груди; два внешних кармана, закрываемые металлической застежкой; внутри небольшой карман на липучке; капюшон со стойкой; манжеты отделаны эластичной каймой; регулируемая нижняя часть; дно на молнии для маркировки

C bawełna cotton Baumwolle хлопок	CC bawełna czesana combed cotton gekämmte Baumwolle гребенной хлопок	SC bawełna półczesana semicombed cotton halbgekämmte Baumwolle полугребенной хлопок	P poliester polyester Polyester полиэстер	A akryl acrylic Acryl акрил	N poliamid polyamide Polyamid полиамид	E elastan elasthan Elastan эластан	V wiskoza viscose Viskose вискоза	W wełna wool Wolle шерсть
---	--	---	---	---	--	--	---	---

00100
page 15100100
page 151**CRIMSON** **51660**

Lock s, m, l, xl, xxl, xxxl

22

26

100% p

CE

EN 14058

3
2
X
WP**CRIMSON** **51663**

Ladies' Lock xs, s, m, l, xl, xl+

PL ciepła kurtka jesienno-zimowa; przyjemny materiał; klejone górne szwy; wnętrze kurtki i kaptura wyścielone polarem; rękawy wyścielone podszewką typu taffeta; system ściągaczy przy kapturze oraz u dołu wewnątrz; zamek główny kostkowy. kryty listwą zapinaną na rzepy; trzy kieszenie zamykane na wodoodporne suwaki; pięć kieszeni wsuwanych; wewnątrz mała kieszeń zamykana na rzep; system wywietrzników pod pachą; mankiety z regulacją na rzep; elementy odblaskowe z przodu i z tyłu; rozpinany dół od wew. umożliwiający znakowanie; wodoodporność: 5000 mm stupa wody; oddychalność: 5000 g/m²/24h; zgodny z normą EN 14058:2017

EN warm autumn-winter jacket; pleasant fabric; taped upper seams; fleece lining on the inside of the jacket and the hood; sleeve lining made of taffeta; adjustable hood and bottom inside; main molded zipper hidden under panel with velcro straps; three pockets with waterproof zippers; five slip-in pockets; inside a small pocket closed with Velcro; eyelets under armholes; cuff regulation on velcro; reflective tape on both sides; bottom part opened from the inside with a zip ensuring access for the marking machine; water resistance: 5000 mm water column; breathability: 5000 g/m²/24h; No. of standard EN 14058:2017

DE warme Herbst-Winter-Jacke; angenehmes Material; geklebte obere Nähte; Die Innenseite der Jacke und der Kapuze ist mit Vlies gefüttert; die Ärmel sind mit Taffeta-Material gefüttert; Kapuzen- und Strickbündchensystem im Inneren; Hauptwürfelreißverschluss, mit Klettverschluss; drei Taschen mit wasserdichten Reißverschlüssen geschlossen; fünf Steckfächer; innen eine kleine Tasche mit Klettverschluss; Klimasystem mit Ösen unter den Achseln; regulierbare Manschetten mit Kletten; Reflexstreifen vorne und hinten; Die Unterseite ist von innen mit einem Reißverschluss versehen, der den Zugang für Markierungsmaschine ermöglicht; Wasserbeständigkeit: 5000 mm Wassersäule; Atmungsaktivität: 5000 g/m²/24h; Normnr. EN 14058:2017

RU теплая куртка осень-зима; приятный материал; верхнее швы проклеены; внутри куртки и капюшона материал флис; внутри рукавов есть подкладка изготовлена из материала типа тафета; утяжка с фиксатором регуляции на капюшоне, и внизу изделия; главная молния тракторная, закрывается полоской и застегивается на липучку; три кармана закрываются на водонепроницаемые молнии; пять накладных карманов; внутри небольшой карман на липучке; вентиляционные отверстия под мышкой; регулировка манжет на липучке; цвета отражающие ленты от передней и задней стороны; дно на молнии для маркировки; Водонепроницаемость: 5000 мм; воздухопроницаемость: 5000 г/м²/24ч; номер стандарта EN 14058:2017



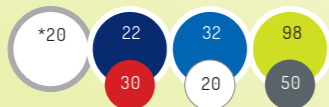
* zdejmowana guma dla łatwiejszego nadruku / removable rubber for easier printing / abnehmbarer Gummi für einfacheres Drucken / съёмная резина для легкой печати /

promo/stars 00400

Promo Towel M | 65 x 90cm
L | 80 x 130cm

88% p | 12% n

200 g/m²



PL lekki ręcznik z mikrofibry; miękki i przyjemny w dotyku; szybkoschnący materiał; dekoracyjna gumka zapobiegająca rozwijaniu się

EN light microfiber towel; smooth and soft touch; quick-drying fabric; elastic holding band

DE Licht Mikrofaser-Badetuch; sanft und weich im Griff; schnell trocknendes Material; elastischer Halteband

RU полотенце из микрофибры; гладкая и мягкая ткань; быстро высыхающая ткань; эластичная резина



promo/stars 00700

Promo Blanket 200 x 105cm

100% p

160 g/m²



PL praktyczny kocik piknikowy zamykany na zamek; podwójna warstwa materiału; zewnętrzna strona wykonana z mocnego materiału typu oxford; wewnętrzna strona wykonana z przyjemnego, cienkiego mikropolaru w ozdobną kratę; dekoracje przeszycia; dodatkowa zamykana kieszeń wszyta z boku; zamki nylonowe

EN practical picnic blanket with zipper; double layer of fabric; outer side made of strong oxford fabric; the inside is made of pleasant, thin microfleece with a decorative checkered pattern; decorative stitching; additional closed pocket sewn in on the side; nylon zippers

DE Materialschicht; Außenseite aus strapazierfähigem Oxford-Gewebe; Innenseite aus angenehm dünnem Microfleece mit dekorativem Karomuster; dekoratives Nähen; zusätzlich seitlich eingenähte geschlossene Tasche; Nylon-Reißverschlüsse

RU практичный плед для пикника на молнии; двойной слой материала; внешняя сторона выполнена из прочной оксфордской ткани; внутренняя сторона выполнена из приятного, тонкого микрофлиса с декоративным рисунком в клетку; декоративная строчка; дополнительный закрывающийся карман, вшитый сбоку; нейлоновые замки



promo/stars 26100

Light Snore s, m, l, xl, xxl



100% cc high quality

170 g/m²

PL piżama męska; wyjątkowo przyjemny i gładki materiał single jersey; wykończenie silikonowe; elastyczny ściągacz; taśma wzmacniająca; podwójne szwy; elastyczny pas wraz z regulacją; dwie kieszenie boczne

EN men's pyjama; very pleasant and smooth single jersey fabric; silicone finishing; elastic rib; arm-to-arm tape; double stitching; elastic waist with regulation; sides pockets

DE Herren Schlafanzug; weiches und glattes Single-Jersey gebürstet Stoff; Silikonveredelung; Schulter-zu-Schulter Nackenband; Doppelnähte; regulierbare Taille; zwei Seitentaschen

RU Мужская пижама; мягкая и гладкая ткань типа сингл джерси; силикон отделка; эластичная кромка; декоративные шитья; полоска от плеча к плечу; регулируемый пояс; двойная строчка; два наружных кармана

promo/stars 26103

Light Dreamy xs, s, m, l, xl, xl+

PL piżama damska; wyjątkowo przyjemny i gładki materiał single jersey; wykończenie silikonowe; dekolt wykończony lamówką; taśma wzmacniająca; podwójne szwy; elastyczny pas wraz z regulacją; dwie kieszenie boczne

EN ladies' pyjama; very pleasant and smooth single jersey fabric; silicone finishing; neckline finished with hem; strengthen arm tape; double stitching; elastic waist with regulation; sides pockets

DE Dammen Schlafanzug; weiches und glattes Single-Jersey gebürstet Stoff; Silikonveredelung; Halsausschnitt mit Besatz; Schulter-zu-Schulter Nackenband; Doppelnähte; regulierbare Taille; zwei Seitentaschen

RU женская пижама; мягкая и гладкая ткань типа сингл джерси; силикон отделка; эластичная кромка; декоративные шитья; полоска от плеча к плечу; регулируемые два наружных кармана

C bawełna cotton Baumwolle хлопок	CC bawełna czesana combed cotton gekämmte Baumwolle гребенной хлопок	SC bawełna półczesana semicombed cotton halbgekämmte Baumwolle полугребенной хлопок	P poliester polyester Polyester полиэстер	A akryl acrylic Acryl акрил	N poliamid polyamide Polyamid полиамид	E elastan elasthan Elastan эластан	V wiskoza viscose Viskose вискоза	W wełna wool Wolle шерсть
---	--	---	---	---	--	--	---	---

1 numer No Zahl номер	2 symbol code Symbol номер модели	3 nazwa produktu item name Bezeichnung название модели	4 rozmiary sizes Größen размеры	5 kolory colours Farben цвет	6 skład composition Zusammensetzung состав	7 waga weight Gewicht плотность ткани, г/м2	8 ilość sztuk w opak. no of pcs in carton Stückzahl pro Karton штук в упаковке	9 ilość w zgrzewce pcs in foil Stückzahl pro Packung штук в пакете	10 strona page Seite сторона
--------------------------	--------------------------------------	---	---------------------------------------	------------------------------------	--	---	---	---	------------------------------------

1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10

MARK
the helper

192	77000	Vest Hi-Vis	s/m, l/xl, xxl/xxxl	97, 99		100% p	120 g/m ²	100	-	121
193	77100	T-Shirt Thermo	xxs/xs, s/m, l/xl, xxl/xxxl	26/50		66% p, 23% n, 11% e	200 g/m ²	40	-	40
194	77101	Leggings Thermo	xxs/xs, s/m, l/xl, xxl/xxxl	26/50		66% p, 23% n, 11% e	200 g/m ²	40	-	80
195	77102	Leggings Thermo Short	xxs/xs, s/m, l/xl, xxl/xxxl	26/50		66% p, 23% n, 11% e	200 g/m ²	40	-	81
196	77111	Thermo Set	xxs/xs, s/m, l/xl, xxl/xxxl	26/50		66% p, 23% n, 11% e	200 g/m ²	20	-	40 81
197	77200	T-Shirt Worker	s, m, l, xl, xxl, xxxl	20, 22, 26, 28, 30, 32, 36, 50		50% cc; 50% p	180 g/m ²	50	5	41
198	77250	T-Shirt Hi-Vis	s, m, l, xl, xxl, xxxl	97/22, 99/22		100% p	150 g/m ²	50	-	39
199	77260	T-Shirt Hi-Vis Long	s, m, l, xl, xxl, xxxl	97/22		100% p	150 g/m ²	50	-	39
200	77270	T-Shirt Hi-Vis Duo	s, m, l, xl, xxl, xxxl	97/22, 99/22		55% cc; 45% p	170 g/m ²	50	-	38
201	77280	T-Shirt Hi-Vis Print	s, m, l, xl, xxl, xxxl	97/22		55% cc, 45% p	170 g/m ²	50	-	38
202	77300	Glare	one size	97/22		65% p; 35% c	180 g/m ²	144	12	129
203	77350	Arctic	one size	20, 22, 26, 34, 50, 58, 97		100% a	65 g/szt	120	10	129
204	77380	Mover	one size	21, 26, 50, 97		90% p, 10% e	210 g/m ²	200	10	129
205	77381	Mover Tunnel	one size	26		90% p, 10% e	210 g/m ²	200	10	129
206	77400	Polo Worker	s, m, l, xl, xxl, xxxl	20, 22, 26, 28, 30, 32, 36, 50		50% cc; 50% p	200 g/m ²	50	5	59
207	77450	Polo Hi-Vis	s, m, l, xl, xxl, xxxl	97/22		100% p	150 g/m ²	50	-	59
208	77502	Jacket Hi-Vis Rain	s, m, l, xl, xxl, xxxl	97/22		100% p	190 g/m ²	10	-	147
209	77504	Jacket Hi-Vis Thick	s, m, l, xl, xxl, xxxl	97/22		100% p	190 g/m ²	10	-	146
210	77550	Softshell Hi-Vis Print	s, m, l, xl, xxl, xxxl	97/22		100% p	320 g/m ²	10	-	146
211	77600	Fleece Hi-Vis	s, m, l, xl, xxl, xxxl, xxxxl	97/22, 99/22		100% p	300 g/m ² ; 450 g/m	20	-	111
212	77625	New Road	s, m, l, xl, xxl, xxxl	22, 26, 50		100% p	250g/m ² (fleece inside collar)	20	-	121
213	77640	Guard	s, m, l, xl, xxl, xxxl, xxxxl	22/26, 26/26, 30/26, 32/26, 50/26, 55/26		100% p	320g/m ² ; 480g/m	20	-	110
214	77700	Hammer	xs, s, m, l, xl, xxl, xxxl	22		97% c; 3% e	440 g/m ²	20	-	83
215	77701	Monter	xs, s, m, l, xl, xxl, xxxl	50/26		98% c; 2% e	260 g/m ²	20	-	82
216	77900	Plumber	s, m, l, xl, xxl, xxxl	221		100% cc	140 g/m ²	50	-	97

PLUS

217	00100	Promo Puller	one size	27, 44, 70		100% p	-	500	5	151
218	00400	Promo Towel	m, l	20, 22/30, 32/20, 98/50		88% p, 12% n	200 g/m ²	100	-	148
219	00700	Promo Blanket	200 x 105cm	44		100% p	160 g/m ² 90 g/m ²	40	-	148
220	81200	Promo Bag	36/31/13	50		100% c	270 g/m ²	50	5	150
221	26100	Light Snore	s, m, l, xl, xxl	70/49		100% cc	170 g/m ²	50	-	149
222	26103	Light Dreamy	xs, s, m, l, xl, xl+	70/49		100% cc	170 g/m ²	50	-	149
223	77800	Bag Hi-Vis	39/32	97		100% p	130 g/m ²	100	-	150
224	00800	Knee Pads	21,6 x 16,5 cm	26		100% poliuretan	-	100	-	151

C bawełna cotton Baumwolle хлопок	CC bawełna czesana combed cotton gekämmte Baumwolle гребенной хлопок	SC bawełna półczesana semicombed cotton halbgekämmte Baumwolle полугребенной хлопок	P poliester polyester Polyester полиэстер	A akryl acrylic Acryl акрил	N poliamid polyamide Polyamid полиамид	E elastan elasthan Elastan эластан	V wiskoza viscose Viskose вискоза	W wełna wool Wolle шерсть
---	--	---	---	---	--	--	---	---

* tabelle rozmiarowe / size specifications / Größen-tabelle / размеры

Rozmiary męskie / Men's body sizes / Herrengrößen / Мужские размеры

	XS	S	M	L	XL	2XL	3XL	4XL
A wzrost / height / Größen / рост	162	168	176	182	185	188	188	190
B obwód klatki piersiowej / chest / Brustumfang / грудная клетка	89	93	99	106	113	120	128	137

Rozmiary damskie / Ladies' body sizes / Damengrößen / Женские размеры

	XS	S	M	L	XL	XL+	XXL
A wzrost / height / Größen / рост	158	164	168	172	176	176	176
B obwód klatki piersiowej / chest / Brustumfang / грудная клетка	84	88	92	96	100	106	115

Rozmiary dziecięce / Children's body sizes / Kindergrößen / Детские размеры

	98	110	122	132	144	156	168
A wzrost / height / Größen / рост	98	110	122	132	144	156	168
B obwód klatki piersiowej / chest / Brustumfang / грудная клетка	54	58	62	66	72	78	86
wiek / age / Alter / возраст	2	3-4	5-6	7-8	9-10	11-12	13-14

* podane wymiary dotyczą wymiarów sylwetki, a nie produktów /
presented sizes regard the body, not the products /
aufgeführte Größen-tabelle bezieht sich auf Körper, nicht auf Produkte /
размер одежды соответствует измерениям фигуры человека а не параметрам самой одежды

* tabelle rozmiarowe spodni / trousers size specifications /

Hosen Größen-tabelle / размеры брюк

Rozmiary męskie / Men's body sizes / Herrengrößen / Мужские размеры

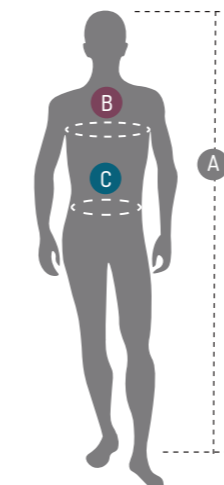
	XS	S	M	L	XL	XXL	XXXL
A wzrost / height / Größen / рост	162	168	176	182	185	188	188
C obwód pasa / waist size / Taillengröße / окружность талии	72-79	80-85	86-89	90-95	96-100	101-105	106-110

Rozmiary damskie / Ladies' body sizes / Damengrößen / Женские размеры

	XS	S	M	L	XL	XL+
A wzrost / height / Größen / рост	158	164	168	172	176	176
C obwód pasa / waist size / Taillengröße / окружность талии	63-65	66-68	69-72	73-76	77-80	81-85

* obwód głowy / head size /
Kopfgröße / окружность головы

	s	m	l
B obwód głowy / head size / Kopfgröße / окружность головы	56 cm	58 cm	60 cm



	s	m	l
B obwód głowy / head size / Kopfgröße / окружность головы	56 cm	58 cm	60 cm



